青島新民報
（郵政特准掛號認為新聞紙類）
每日出兩大張（國曆元旦之次日休刊）
發行及編輯人　何東林
社址　青島蘭山路三號
各部電話　社長室二三四八　編輯部二三四〇、二八〇二　總務部二四一〇　營業部二〇六〇　出版部四九二二　傳達處四一八三
東京支社　大阪支局
報紙價目　每份四分　每月一元　半年五元　全年拾元
廣告價目

日軍新銳部隊出動
擊破淮河沿岸黨軍正猛進襲中
京漢綫黨軍受大威脅

（北京十二日專電）日陸軍新銳部隊青木、若波兩部隊、由淮陽（河南省中原）西北方三十基羅米突西華、京漢綫郾城東北方）、開始進擊、擊破淮河沿岸各處之黨軍、利用快速猛進擊中、又佔領太康（河南省南部要衝）之日軍部隊、八日開始向該處西北方常營進擊、擊破前面所在之黨軍、猛進擊中、對京漢綫南段黨軍、與以重大威脅。

佔領魯台集 黨軍全擊潰

（北京十二日午後七時專電）由拓城南下進擊之日軍新銳○○部隊之西川部隊、八日占領李樓（淮陽南方約四十八華里）、福田部隊長又於同日夕刻、僅率部下九名西進佔領李樓西方約五基羅魯台集、奇襲滿軍正規兵約八十名及保安隊百五十名所成之黨軍、而佔領該處矣、黨軍遺棄屍體七具、鹵獲品有步槍九十七枝、彈藥一千發。

黨軍防衛漢口情況

〔○○十二日專電〕據十一日日航空隊空中偵察、判明防衛漢口黨中之情況如左。
漢口北方九十基羅之黃陂、通麻城之公路上、有黨軍軍用汽車及戰車汽車、往來頻繁、尤以由麻城乘汽車北上之黨軍占多數、又麻城光州中間沙窩之南方、亦有黨軍部隊北上、一方在京漢線方面漢口附近、各車站停有十五列車以外、然無車頭、信陽方面、黨軍移動狀況、南下列車、若合北上五列車之一成。

江北日軍各部隊 已佔領富金山
史河西岸戰局俄然新開展
各部隊繼續前進中

豫皖戰線

〔葉家集十二日專電〕日軍合林部隊、於十一日午後九時二十分、擊破富金山山頂之黨軍、遂完全佔領該山矣、至於史河西岸之戰局、遂俄然新展開、即迎新銳○○部隊之日軍兩角、倉林、添田、樽尾各部隊、以十一日午後二時爲期、開始總攻擊、兩角部隊、於午後五時、突擊前面之高地、而加佔據、至午後五時四十分、添田部隊、又佔據松林高地、倉林部隊、又以肉搏突破富金山之碉樓、左右兩翼、遂開始猛烈進擊、日軍砲兵部隊、藉以巨彈、山形爲之改變、備極凄慘、激戰之後、至午後九時二十分、倉林部隊、遂完全佔據富金山矣。

猛攻春河鋪

〔固始十二日同盟電〕由固始前進、九日擊破胡族鋪黨軍之日軍高井、堀尾、矢木諸部隊、又於十一日午後三時頃、對光州前衛黨軍陣地之春河鋪之黨軍、開始攻擊。

肉迫武廟集

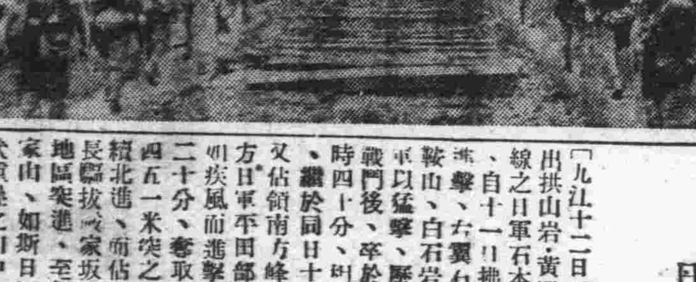
〔○○十二日同盟電〕十日夜由葉家集北方渡史河之日軍部隊、迂迴黨軍於史河西岸抵抗戰之北方、乃於十一日午後肉迫距家店西北方八公里黨軍之據點武廟集、在武廟集有黨軍史河抵抗陣地司令部　努力必死防戰、而與佔領富金山之進展相伴、日軍旬日硬着狀態之史河西岸之戰局、愈益有新展開。

富金山部隊攻陷 八百米突高地
黨軍赤色路線總崩潰

〔○○十二日專電〕展開激戰前後持十日間、黨軍死守之赤色路線大別山山系東北山麓之堅陣富金山、於十一日午後九時二十分、卒被日軍合林部隊等完全佔領、（日軍當局確認發表）、又發藤部隊、十二日午前一時前後、對八百米突高地、至午前六時、遂驅逐山頂黨軍、而完全佔領該高地矣、如斯依葉家集西方黨軍據點富金山、八百米突高地之陷落、得阻止山下之頑強黨軍、一角崩壞、全線忽總崩壞、浴日軍之十字砲火、向西方退却中。

光州黨軍 圖必死防守 忙於築陣地

〔○○十二日專電〕據日飛行機空中偵察、因日軍進河快速部隊之進擊、光州縣城狼狽之黨軍、乃以光州爲中心、構築十基羅及五基羅之大圓形陣地、繞以無數之散兵壕、設有機關槍座、陸續集結大部隊、將光州一大要塞化、又於商城構築半徑七基羅之防禦陣地、其西側灌河、又構築卍字式防禦陣地、必死的構築防衛陣、企圖阻止日軍之進擊。



日軍進擊德安
黨軍企圖阻止日軍進擊而破壞南潯鐵路、圖係於無軌道鐵路上、進擊中之日軍部隊

德安戰線

西牯嶺日軍猛攻 又攻陷張家寨
戰果仍在繼續擴張中

〔○○十二日專電〕由日軍佔據之西牯嶺　而走向西南斜面與執拗抵抗之黨軍而對峙之日軍津田部隊、乃整其準擊體勢、其前衛部隊之一部、早已進出前面、於十日夜得月光皎皎之利、對西南斜面之黨軍陣地、施行夜襲、乃展開激戰、交戰數小時後、卒於十一日黎明、奪取前面之黨軍陣地、繼將張家寨完全攻入手中、戰果更在擴張中。

〔○○十二日專電〕日軍津田、鳥海、飯塚、山田各部隊、猛攻西牯嶺之敗殘黨軍、復加以追擊、至十一日夕刻、遂確保由○○山之高地、至西牯嶺北東斜面半圓形之黨軍陣地、十一日朝來、對前面之黨軍、加以制壓、戰果正在擴張中。

將突破省境

〔瑞昌十二日同盟電〕黨軍死守之笙架峰、卒於十一日午後六時、完全歸入日軍手中矣、而立足不穩之黨軍、發生大搖動。

〔九江十二日同盟電〕日軍石本平田兩部隊、於十一日午後、即刻迫江西湖北省境約十二華餘里之線、復向前面之中下排、單府山之黨軍陣地猛攻中、黨軍之一部、已開始退卻、日軍○○部隊、遂於瀰漫而追擊中、或將於數時間之內、而突破省境、突入湖北省內。

佔領龍頂寨

〔廣濟十二日同盟電〕江北戰線日軍部隊右翼、於十日起來、開始攻擊廣武端高地、變方砲聲震撼該高地一帶、一方左翼部隊、於十一日擁、完全佔領龍頂寨之黨軍陣地、一舉而殲滅之矣。

富金山之役
日軍兩部隊長雖負傷仍猛進

〔○○十二日電〕日軍於十一日晚攻略富金山之戰鬥、立於陣前而奮戰中之下村今兩部隊長、不幸名譽負傷、仍繼續參加攻擊、故日本軍士氣、愈益盛旺云。

香港昆明間 又將開航路

〔香港十二日同盟電〕據昆明電稱、歐亞航空公司、自該飛機發生遭難事件以來、香港昆明間之航路、遂一時中止、近與去歐航空公司成立契約、擬自十四日起、開始昆明香港間定期航路。

佔領籠寺崗

〔○○十二日專電〕黨軍因圖死守京漢線信陽東方之要地光州、乃於前面春河集、桃片鋪、籠寺崗三處、構築堅固防禦陣地、但日軍先遣部隊、於佔據固始西方三郭店後、乃由三郭店於西南方採迂路、出黨軍之意表、經老真集即衝去光州四里之籠寺崗之側背、蹴散驚愕混亂之黨軍、遂於十一日午十時三十分、佔領籠寺崗矣。

佔領各處高地
日軍於重疊山中猛烈攻擊
一舉而突破各地山寨

〔九江十二日同盟電〕十日進出拱山岩、黃龍壇、紅頭嶺之線之日軍石本、平田兩部隊、自十一日拂曉起、復開始進擊、左翼石本部隊、浴馬鞍山、白石岩高地前面之黨軍以猛擊、歷三小時有餘之戰鬥後、卒於十一日午後九時四十分、占領馬鞍山、繼於同日十一時十五分、又佔領南方峰之白石岩、一方日軍平田部隊（左翼）、乃以疾風而進擊、於午前八時二十分、奪取高塔嶺之南方四五一米突之高地後、復繼續北進、而佔領螞蟻山、而長驅拔家坂部落、向東南地區突進、至午、又佔領陽家山、如斯日軍部隊、於起伏重疊之山中、一舉而突破二里、各部隊精神奮發、示驚異的進出、該戰鬥黨軍係陣地而抵抗、全失戰意、但此有優秀裝備由大塲上陣地之頑強抵抗之中央軍直系之第二十五師、亦因日軍之猛擊、而立足不穩、乃陷於混亂、陸續向西方敗走中。

掃蕩晉軍 佔領柳村鎮

〔石家莊十二日電〕猖獗山西軍、而由離石方面突如開始進擊之日軍諸部隊、到處擊破殘黨軍而西方擊退、擴張戰果中、即循井部隊、於十一日午後、與蟠踞石通軍渡公路兩側之黨軍交戰、擊破之矣、十一日午後六時、完全佔領柳村鎮（離石軍渡中間）、又石田部隊、攻略大武鎮後、復追擊敗殘黨軍、向磧口鎮攻擊前進中、一方掃蕩離石槓口鎮公路、向西北進擊中之日軍○○部隊之一部、於十日午後四時、進出十里村（離石槓口鎮一間）、目下與蟠踞附近一帶之山西軍主力王靖國軍之一部交戰中。

西牯嶺全山 現已確保八成
其餘堅壘亦逐漸肉迫
黨軍大狼狽極爲焦慮

〔九江十二日同盟電〕佔領西牯嶺之最高峰之日軍、山岡部隊、由西牯嶺西牯嶺之隘路、而擊退頑強之黨軍、至十一日、遂確保西牯嶺全山約八成、其餘二三之堅壘、亦由各方面迫近、漸次擴大以制壓、戰果正在擴大中、一方黨軍擬將加保持西牯嶺之堅陣、而與永修及德安方面構築防禦綱之後、殊爲焦慮。

連續空襲商城
對數萬黨軍猛烈轟炸
兵士與黑烟飛舞天空

〔○○基地十二日專電〕密雲彌漫、商城附近之空之日陸軍航空部隊中野、青木、長谷、三井、野本、平田各部隊、自十一日午前九時至午後十二時之間、對黨軍重要據點商城、施行連續的轟炸、商城附近一帶、數萬之黨軍、因日空軍之猛烈空襲、無路可逃、乃以機關槍砲而試死之抵抗、日軍大編隊部隊、高度降下、反覆正確無比之大轟炸、商城一帶、被〇〇重量之巨彈炸裂、將黨軍兵士炸吹天空、頓呈凄慘至極之光景、而與以莫大之損害矣。

〔○○十二日專電〕日陸軍航空隊、秋山部隊、十一日午後於商城南方、發見北上中之黨軍增援大部隊、遂投以炸彈如雨、該黨軍部隊、遂陷於大混亂。

日機飛遍華中
縱橫無盡活躍
猛烈轟炸各戰綫黨軍
潼關附近炸毀軍用船

〔南京十二日專電〕日華中軍、十一日午後五時發表、十一日華中青空無片雲、日陸軍航空部隊、飛機〇〇架、連其偵察、收莫大之戰果、其主要之活動如左。
一、秋山田中兩部隊、於午前十時後、於黃河南岸潼關附近、轟炸黨軍兵士及滿載軍需品之數十隻民船、轟炸商城附近之黨軍陣地、及密集部隊。
一、釘官、園田兩部隊、於廣濟西方及瑞昌西方、協力日陸軍地上部隊之攻擊、而行轟炸。

瑞昌西北 戰局極進展

〔九江十二日同盟電〕瑞昌方面之日軍諸部隊、連日繼續猛攻擊、擴大戰果中、乃於十一日容陸部隊相呼應、繼續猛烈果敢之攻擊、日軍第一線、已進出○○南北之一線、進黨軍二線陣地、到處演成激戰、繼奪取黨軍據點、俄然全戰局來一大進展、尤以於瑞昌西北方十三華里之減家山、瑞昌西方十二華里之烏石街北方一帶之堅壘、兩軍交戰極爲猛烈。

佔領大風山

〔又電〕對瑞昌西方重疊山岳帶之黨軍、攻擊中之日軍人見、太田兩部隊、佔據瑞昌西方十公里之黨軍重要據點大風山、仍繼以夜襲、加猛攻擊、乃於十一日午前二時、奪取陣家凸、繼續西進擴張戰果中。

華中軍發表 佔領三郭店

〔南京十二日午後七時專電〕日華中軍、十二日正午發表、
一、九月八日佔領固始之日軍部隊、爾後隨處擊破頑強抵抗之黨軍、十一日午前九時二十分、遂完全佔領固始西方二十四基羅之三郭店（譯音）。
二、二日以來、對富金山頑強之黨軍、繼續果敢攻擊之日軍倉林部隊、反覆猛攻、十一日突破黨軍之堅陣、十一日午後九時二十分、遂佔領富金山、日軍部隊、目下正在繼續攻擊中。
一、西澤部隊、於葉家集西南方二十公里之陳家寨、轟炸黨軍集團部隊、而使之陷於潰亂。
一、中國、久保木、佐藤各部隊、飛機數十架、反覆轟炸富金山華蘭山之黨軍陣地、夜加以機關槍掃射、
一、嶋部、三井、野本、吉田各部隊之數十架飛機、

日首相陸相 定例會見 商討各問題

〔東京十二日電〕近衛首相與板垣陸相之定例會談、十二日午後〇時三十分、於首相官邸共進午餐後、首由陸相說明戰局、又關於對華中央機關設置及其他當前之諸問題、而交換意見。

佐藤顧問 防書記官長

〔東京十二日電〕日外務省顧問佐藤尚武氏、十二日午前十時三十分、於首相官邸訪問風見書記官長、作就任顧問之寒暄。

言情小說
海燕歸來 (十八)
陳愼言著

第一回　集腋成裘冒充闊少　收光攝影自負專家（十八）

兩聲汽笛、急向路旁一躲、只見剛才停在慧安門口那輛藍色汽車、駛了過來、車內坐着、正是慧安和一位女人、慧安以已看見秀敏、只裝的不認得、把頭向左一掉、汽車已飛將過去。秀敏見慧安如此、只氣得心房裏、突突跳動、心想從前去巴黎時候、彼此每日裏、絞在一起、什麼事不幹、現在他得意了、在北京當闊差事、便不認得我了、遇有機會、我非當面侮辱他一番不可！秀敏滿心忿怒、一面往前走着、走到西單牌樓、才記起來、我現在去找徐慶元、他是住在東城三條胡同、我別儘往西去呀！當下僱了一輛車、拉到東四牌樓、三條胡同、找到徐慶元門口、見兩扇小黑門關着、微微一推、便推開了、正在此時、裏面走出一個小孩子、秀敏把名片交給他、又一會工夫、早見徐慶元、走出來、連說：好極！好極、你也到北京來了、一面說、拉着秀敏兩手、讓他進去、秀敏跟着他、到上方正屋、一間小客廳、他的弟弟慶員、和他妹子慶順、却在屋內、一一見後、秀敏把別後情形、畧說一番、慶元道：我聽說、你在上海、開一家照相館很好的。」秀敏道：「不過開着玩吧！現在你怎麼樣？」慶元道：「我在這裏、也開一家照相館、只是生意不好、虧了好幾千塊了、現在我的兄弟、又急要出洋、我也急到南邊一趟、照相館外面有千元的債務、要維持、又無人料理、要收盤又收盤不得、你這次來這裡、有什麼計畫？」秀敏道：「我向來抱着不做官主義、這一次回到上海之際、由遇見徐世偉他經營華中美術社、我幫着忙、上海方面的買賣全講究交際的、我找到好幾個老同學、他們都是很肯幫忙的：可抓了不少買賣！後來我到杭州去、生意也壞了、我看世偉不行、幹這事、是不對手、所以我到北京來、現在一點宗旨也沒有、可以辦得到的、我都幹。」慶元道：我們的老同學王慧安很闊呀！」秀敏道：「不用提了、他闊得認不得人、我今天去找他、他居然不見、後來他在汽車上、看見了我、也不向我招呼、你說可惡不可惡？」慶元道：「我雖然在北京、也不常和他見面、他的人最勢利不過、你不用理他、等到你闊時、他自會來拜訪你！」秀敏道：「我不希望他來拜訪、我寧到有一天在塲面上、挖苦一頓、他的太太……」秀敏說到這裏見慶元的妹子慶順、在屋內、便縮住不說、只哈哈一笑、慶元道：「他的太太笑話、是公開的、那一個不知道、不用諱飾、他沒有今他的太太交際、也沒有今天這樣風光、總之、是靠着褲帶上生活。」秀敏道：「這也不管他、只是他闊了、認不得同學、這個太沒道理！」慶元道：「好在我們都不想做官、他闊由他闊、和我們不相干的。」說着、又吩咐他的妹子、出去預備晚飯、陪着秀敏閑談、那天二人、舊雨重逢、一直談到夜裏十一點鐘才辭出去、秀敏因看盤元家裏過窄、不能下榻、到東長安街、中央飯店、住了一晚。第二日、孫他姊姊家裏、秀芬問他找好所在沒有？秀敏道：「我昨晚就住中央飯店、每日四元。」秀芬一聽、說道：「這還了得！每日四元、如何花得起！」

本報小說絕對保留版權禁止轉載或編製劇影腳本

廣告

自九月十一日起隴海線銅山縣至開封之間鐵路開始旅客及貨物運送當局營業班及改在濟南、運河、北京、張家口各鐵路局營業所或各站如有接洽事故請赴就近站長訊問可也
民國二十七年九月十日
南滿洲鐵道株式會社 北支事務局啓

分送新電話號碼簿廣告

敬啓者敝局現已作妥號碼簿、原擬一一送上、乃因服務員無多難以急行分送、故祈依左列日程親自攜帶印章到敝局電話課領收是幸、擅越之處尚祈見諒（李村、滄口方面、祈於李村、滄口分室領收）

（電話號碼）	（領取月日）
自[illegible]〇〇〇至三〇〇〇號	九月八日
自三〇〇一至四〇〇〇號	九月九日
自四〇〇一至五〇〇〇號	九月十日
自五〇〇一至六〇〇〇號	九月十二日
自六〇〇一至七〇〇〇號	九月十三日

民國二十七年九月
青島電報電話局

緊要聲明

敬啓者鄙人前在本市河北路七十三號開設雙合棧、茲以無意經營、擬將店中一切賬目結算清楚、以便結束、即本號臨時經理人姜子盛、竟將本號圖章把持不交出、有意刁難、倘該臨時經理日後在外發生意外或借貸擔保等事、鄙人概不負責、特此登報鄭重聲明
鄙人沙安國啓

緊要啓事

敬啓者頃閱沙君安國緊要聲明一則、[illegible]
敝人姜子盛啓

西洋紙批發

各種透明紙　各種板紙　各種馬尼拉紙　各種牛皮紙　各種模造紙　各種蠟光紙　各種毛邊紙　各種銅板紙　各種有光紙　各種油紙　各種硫酸紙　各種錫紙

奉天路二七一號（青島神社前）
株式會社 源昌號
電話三七八二番

營業種類

一、雜貨係扱品　洋灰、朝鮮洋灰、砂糖、冰糖、洋紙、海產、黃表紙、硬化油、脂肪酸、自行車、小型三輪汽車、其他雜貨類、
一、穀肥係扱品　花生米、花生油、花生餅、肥田粉、小麥、麵粉、大米、小米、高粮、辣椒、其他雜穀類、
一、內富大陸公司扱品　火油、馬達油、機械油、柴油、洋燭、臭油、炭化鈣（電石）

青島館陶路三十四號
小林洋行
電話　雜貨係二一八三　穀肥係二一八六　大陸公司二一八九

時論

德捷問題與英國之關係

舉世注目之捷克問題、雖經各國調停、迄今尚未有解決希望、並且近日事態演進、愈呈緊張、前日滋德田各地國社黨、又與官憲發生衝突、對交涉前途又投一暗影、同時英三相會議之結果、持有不滿德國之態度、決定對德發出新通牒、而美國之輿論亦刊載歐洲戰爭危機、法國援捷乃爲一貫政策、日前會聲言縱然英國不參與此事、亦必單獨行動、故今日法之沉默更甚於英之緊張、關於捷克問題、激動國際間之波紋、已如上述、而滋德田問題、乃日耳曼民族求解放之正當要求、決無附就他人之意向、觀於德總統希特拉及戈林元帥最近之演詞、即知其概畧矣、希總統謂：「我等德國國民、現在雖達成偉大之事業、然將來非更完成再偉大之事業不可」、戈林元帥更謂「德國已備足未曾有之強力陸軍空軍、吾人決不危害他人、然德國亦斷不容他人危害我同胞也」、其對捷克問題決不因外來影響、稍變其宗旨、則可斷言也。

「現在、歐洲之暗礁、厥爲捷克問題」故今日之捷克形勢、儼同第一次大戰前之賽爾維亞、是否引起國際戰爭未敢遽下斷語、然考其內容德捷本身問題未始不易解決、倘不幸而擴大、歐洲有關係各國、當同負責任、尤以英國爲然、蓋德國基於日爾曼民族復興信念、毅然解除凡爾賽條約、收回已失之殖民地、努力結果、終至達到與大利合邦、結成防共軸心、於是國境西部之捷克問題、有如箭在弦上、不得不發矣、滋德田問題發生後、捷克對少數民族之要求、竟然拒絕、背後受英法俄三國策動事甚顯明、而德國之要求、倘不得圓滿解決、必不能休止、近日之風雲緊張、當不出此數問題也。

滋德田問題、本爲德捷自身之事、何謂兩國自身易處、國際錯綜難解、因德之要求僅民族自決問題、非超出範圍以外者、捷克亦非堅持已見者、十日夜向全國廣播講演有云、「我捷克建國以來、無暴動革命之事、此後亦希望繼續此精神、然因民族間之問題、波及西米亞地方、該問題有從速解決之必要、最後余所希望之全體國民者、關於民族問題、應極力自重云云」、捷克本身不願問題擴大、又極明顯矣、由於以上情形證之、德捷問題不能解決之癥結所在、完全繫於英國一身、允宜開誠佈公據實討論、設法息此波瀾、無如英國外交只圖揚湯止沸、不謀釜底抽薪、因使形勢日見險惡、最爲失策也。

今日歐洲問題雖多複雜、但德之所要求者不出乎防共及恢復戰前均等形勢、而英國始終以縱橫捭闔慣技、視集團對立爲不二法門、故其正面之斡旋和平處、正暗中促進戰爭也、且大戰之後、由民族自覺之下、造出若干新興國家、英法實爲支持、何以滋德田之少數民族要求即予一概抹煞、在此種環境下英國仍以紳士自居、竟欲借一拉西曼爵士之力折衝和平、自視何其太重、宜乎德人之不耐也、今捷克形勢日亟、深望英國速作曲突徙薪之計、使其得到正當解決、不僅自身有益、歐洲諸國當共蒙其惠也。

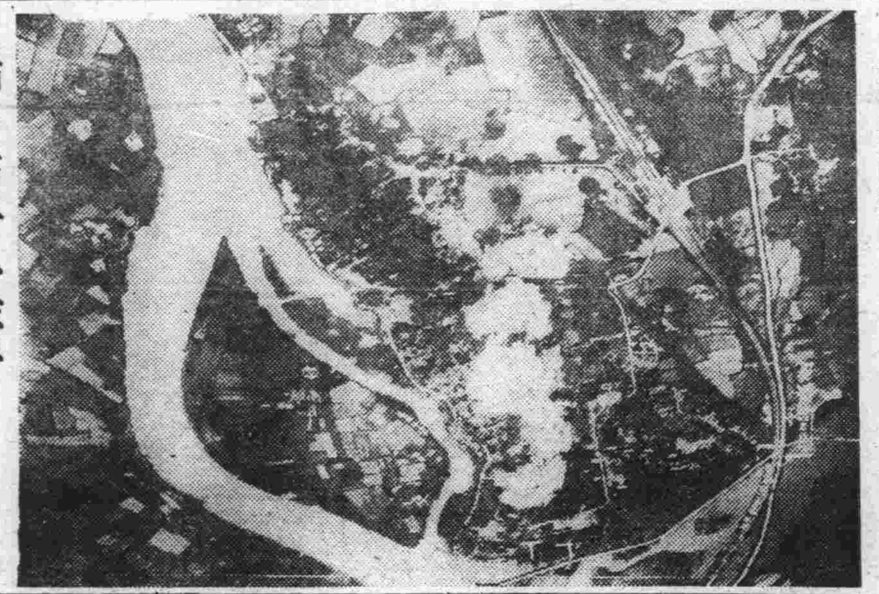
豫省民衆聯合暴動
憤慨強制徵發三縣羣起而反抗
蔣及豫僞府大爲狼狽

蔣政權暴虐結果

（石家莊十二日專電）漢口陷落已迫目前、蔣麾下之黨軍、於絕望之餘、乃自暴自棄化、最近對無辜之民衆、暴虐無限、民衆隱忍達於極點、卒至爆發、乃有蔣政權麾下之三縣民衆、以至有出以暴動之舉、即京漢線南段西方地區之沘源、沁陽、桐柏三縣之民衆、憤慨河南省政府當局苛酷之徵稅、徵兵、徵發等、三縣乃起而聯合反抗省政府（開封陷落後移於南陽）、到處貼有「不納稅金」、「拒絕徵兵」等之標語、而採積極的行動、蔣政府及省政府當局、乃大爲狼狽、忽集合由南陽口南下部隊及保安隊自衛團等約三千名、佯稱出動討伐土匪、而加以鎮壓、且不僅該三縣、此風潮已漸次波及河南省全般、而不顧民衆塗炭之苦、徒高喊長期抗戰之蔣介石政權、現今無術可施、大有腹背受脅之概。

日陸軍航空隊
大舉轟炸德安
附近陣地全炸爲粉碎
野炮數尊均炸吹空中

〔○○十二日專電〕由×川部隊長指揮之日陸軍航空隊飛機○○架、十一日大舉出動、對德安附近黨軍所構築三段小砲壘陣地、加以猛轟炸、又廣田中尉所率之日陸軍航空隊、於江北戰線、與日軍地上部隊之猛攻相呼應、襲黨軍野砲陣地、將大砲數尊炸吹空中、十一日之日陸軍航空隊之轟炸、可謂百發百中、日軍地上部隊將兵、歡呼之聲、而與此相呼應之勇戰力鬥云、（圖係日机轟炸德安情景日海軍省發表）



瑞昌西方黨軍
又使用毒瓦斯
日軍不顧繼續猛攻擊

〔瑞昌十二日專電〕於瑞昌西方、利用天嶮企圖阻止日軍進擊之黨軍、九十五、二十五、二十三、三十五之各師、因不堪日軍精銳部隊之猛進擊、乃卑怯開始而使用毒瓦斯、黨軍復由陽新方面、向該處送增援部隊、日軍對此、繼續加以猛攻擊。

華中方面　柴田大尉所率領之光山攻擊部隊、轟炸密集於市內前面之黨軍部、予以重大之損害、在光山城外東方攻擊黨軍所搭乘之民船羣、使二十艘四散、至力湖航部隊及地上部隊、協力猛烈之地上砲火、轟炸江北江南之黨軍陣地及其據點、予以重大之損害

華南方面　截斷廣九鐵路之部隊、在新塘站及其附近、切斷線路數處、在塘頭廈站、亦予石灘鐵橋重大損害、而日方無損害。

海軍航空隊
繼續猛轟炸

〔上海十二日電〕日艦隊報道部、十二日正午發表、十一日日海軍航空隊之活躍如次、

北京新民會
推廣青年訓練
特組織新民青年團
結成綱要擬定發表
（下）

訓練方法

於訓練之時應以下列方法以圖訓練之徹底

1、團體的共同行動之實踐

2、研究會座談會講演會之召開、

3、新民青訓教本要點之教授、

三、訓練內容、

（一）思想訓練

1、發揚新民精神、並基於新國民道德及全體主義而爲公共精神之養成、

2、實踐民族協和大同團結（中日親善提攜）

3、於國家基本構成之鄉村自治組織、授以運用之知識

4、培養鄉土自衛觀念及新民鄉村之信念、

5、於新民會及新民青年團青訓的意義與組織授以運用之知識、

6、涵養互相扶助及公共的勞動服務精神、

7、給與關於共產黨之害惡的知識、並授以實際殲滅方法、

8、青年間之事件自動的解決、

（二）生活訓練、

1、生活改善運動之實踐、

2、識字運動、

3、健全的民衆娛樂與體育運動、

4、普及衛生清潔思想與防疫運動、

5、公共設施之愛護與充實、

6、日本語之學習、

（三）厚生訓練、

1、產業知識之學習及技術之練習（主要的爲農業技術）

2、社會經濟的建設知識之修養、

3、合作社及共同組合之參加、

4、青年副業之振興、

（四）自衛訓練、

1、團體訓練之實施、

2、協力爲警備設施之整備、

四、訓練重點之選定、

訓練內容已列舉如左、但就新中國目下之狀態與一般青年之資質上看來、故置第一次的重點於左列之訓練項目、依據各地實情而爲有計劃之實踐、

（一）自衛訓練、依據教練之實施而使團體訓練之徹底、並增進地方自衛力、使之學習地方自衛之方策——搜查警戒連絡報告等等併努力於愛護鄉土及新國家意識之涵養。

（二）思想訓練、指摘過去黨化教育之弊害、認識體得新中國建設之新民精神使之參加反共戰線及明瞭日本之眞意。

（三）厚生訓練。在原則上應附設農場使其爲鍛鍊身心之處所並可使其學習農業生產經營之技術、由於參加共同組合運動、由青年之手振興青年副業、使之學習經濟建設上必要的知識與技能、以資確立青年團及團員之經濟基礎。

（四）生活訓練。爲發揚顯示新民精神應實踐各種生活之改善、並普及關於體育衛生之諸智識以謀體質之向上。

五、指導上之注意事項。

（一）在指導新民青年團時、應使團員感覺到團員之榮耀、又應考慮青訓畢業者之自動的對於青訓之關心等均應加以指導。

（二）使團與團相互之間喚起其向上心、促其向上發展、同時可利用其相互影響之力、養成一方爲模範的新民青年團。

六、各種準備。

（一）、教材。

教材主要者當由中央指導部編纂分配之、惟暫時爲適應地方之需要、亦得以認爲適當者充之。

（二）國旗、服裝、青年手牒、徽章等等、由中央指導部制定之。

（完）

國聯黨府代表
突然送出通牒
理事會內恐漠不關心

〔日內瓦十二日電〕頻頻在日內瓦策劃中之黨府代表部、十一日突然向阿普諸爾聯盟事務總長、送出通牒、關於中日紛爭、擬援用聯盟規約第十七條、通知正式提訴於目下開會中的理事會之旨、黨府代表部、日前未充分與各國之代表部接洽、而直接向阿普諸爾總長通牒之事、一般皆抱意外之感、消息靈通方面、認黨府代表之提訴、結局理事會內恐漠不關心云。

防衛粵省
積極強化

〔香港十二日同盟電〕廣東省當局、余漢謀於上月底曾赴漢口、會晤蔣介石、關於第四戰區之防衛問題、作最後的接洽、歸任後、對於廣東省防衛強化更加一段緊張、現將前廣東省保安處長鄒洪指揮下爲鐵道警備之保安隊四個旅、及獨立團十四個團任朱輝爲粵漢線警備司令、又由中央軍撥精銳二個師、并有正規軍四個師、在改編中而與此併行者、在余漢謀管下決以徵集之壯丁、增加編成二個師、一個獨立旅、業於十日分別任命前廣東公安局長李契芝、憲兵司令李卓元等爲各師長旅長、後者爲第三期出征部隊、有北上之說、合該部隊廣東軍合計約八個師一獨立旅達十萬、但因蒙日軍之莫大損害、爲便於補充起見、亘全省就中以富裕之處、忌避壯丁徵兵逃亡者爲普遍的現象、故廣東當局躍起阻止嚴禁壯丁出境云。

英對捷克問題
斷然表示決意
由外務省發言人發表
說明英國政府之見解

（倫敦十二日專電）張伯倫首相、哈里福克斯外相、西門財相、以下英國政府首腦部、關於環繞捷克問題之歐洲重大危機、連日繼續協議、在十二日紐爾倍克國社黨大會閉會式時、希特拉總統之演說以前、十一日午後果然對於捷克問題、英國政府斷然表示決意、此聲明非用公式聲明書之方法、以外務省發言人對記者團談話之形式發表、發言人冒頭表示英國之見解、聲稱之大要如次：

英國政府、充分認識現在之事態、孕育戰爭之危險、及捷克問題、乃有歐洲大動亂的發火點化之可能性、然政府依然確信此問題能實現和平的處理、拉西曼爵士、不知疲倦之努力、已突破數次難關、而捷克政府、亦同意在預想以上之大讓步、業告成功、徵諸現在之事態、放任過激之解決方策、中止交涉、實無何等之正當理由、又拉西曼爵士之調停工作、以渠在巴拉加爲限、無所謂不能發現圓滿解決之理由、其次言及三月二十四日張伯倫首相在下院之外交演說、及八月二十七日西門財相在拉那克之演說、發言人陳述如左、演說之內容、闡明對於捷克問題、若採用過激之解決方策之場合、捷克以外之他國、尤其英國有捲入重大紛爭的漩渦中之可能性、故處理捷克問題、須充分認識此可能性之事實爲必要、英國對於威脅法國的存立之場合、或歐洲全般的紛爭之場合、英國實不得傍觀、德國由此見地應諒解張伯倫首相及西門財相之演說、鑑於十二日紐爾倍格國社黨大會內希特拉總統之演說、有國際政局之重大化、頗爲各方面所懸念之中心點、然希特拉總統、從來強調欲和平之旨、故擬感希特拉總統之誠意、實爲錯誤也

實難適應時宜
德國社黨方面之觀測

〔柏林十二日專電〕英國外務省發言人、關於捷克問題之聲明、柏林政界、雖相當重視、然國社黨方面對於此聲明、批評其失却時宜、即英國外務省發言人之聲明內容、不過翻復說明從來英國所屢屢陳述之觀點、實不足驚、然英國此聲明、在此時期發表之事、僅增長捷克政府之頑迷態度、難言適應時宜、因德國始終主持和平態度、故英國發表此種態度、對柏林無用、而適用於巴拉加。

德官方反響
期待總統演說

（柏林十二日電）英國政府外務省發言人、十二日發表聲明、陳述「英國政府認爲現在之事態、孕育歐洲之危機、然確信該問題得能和平的處理之事、十一日夜、紐爾倍格之德國政府首腦部、亦傳言此消息、但德國通信報告德國官方之反響如左、英外務省發言人之聲明、未陳述足重大視之新見解、德國政府、毋甯對滋德田之德國人、被捷克人所迫害、更重大注意德國國民刻下最大關心之事、即國社黨大會內之良好印象、與十二日夜七時、希特拉總統在舉行國社黨大會閉會式時之演說、實頗爲期待他。

美駐英大使
訪首相會談

〔倫敦十二日同盟電〕對於捷克問題、美國之態度、頗引起世人之注目、駐英之美國大使、十一日午後、在外務省訪問哈里福克斯外相、該夜繼續至首相官邸、會見張伯倫首相、連亘約二十五分鐘、似作重要協議云。

英國準備
萬一場合
召回預備將校

〔加州聖的谷十二日電〕歐洲情勢傳言急迫之際對居住聖的谷之英國豫備將校四十名、（大部分爲陸軍將校）、十一日夜英本國發出作得召集令後、四十八時內、可以出發之準備之祕密命令、更傳聞命令中指定萬一之場合、由紐約搭乘之船名、與一九一四年世界大戰當時同樣之命令、英國着着準備萬一的場合之事、愈益明顯矣、

北非摩洛哥
反佛蘭哥運動
人民政府宣傳

〔丹吉爾十二日電〕西班牙人民政府、報告最近在北非西班牙屬之摩洛哥內、發生反佛蘭哥之運動、摩洛哥黑人之姻阿人、爲反對佛蘭哥政權、而發生暴動之原因、係姻阿人從軍於佛蘭哥軍者甚多、在愛普洛河畔及愛斯脫拉曼特拉戰線內、死傷者甚多、雖將彼等陸續送還、但姻阿人之死傷、完全因佛蘭哥軍之戰術拙劣、而受不必要之犧牲、固不待言、即對其遺族、亦無何等酬謝撫恤、致彷徨街頭者甚多、且參加戰爭之外國人、以德國人爲主、當彼等入國之際、待遇優良、然黑人之地位、漸次低落、加之在前線中之姻阿人兵士、因物資缺乏、陷入非常之苦境、故反對佛蘭哥政權云。

英皇兄逝世

〔倫敦十二日同盟電〕康諾脫公第一王子亞賽康諾脫殿下、日前在倫敦患病、然發表十二日午前三時半逝世之消息云。

山本榮治逝世

〔北京十二日同盟電〕曾於三月二十八日、與王克敏氏共遭難之山本榮治氏、因病勢惡化、卒於十一日於北京同仁病院逝去享年五十有六云

有賀長文逝去

〔東京十二日同盟電〕三井合名常務理事有賀長文氏、前因病於葉山別邸療養中、卒於十一日午後八時逝去、享年七十有四云。

安藤氏來華

〔東京十二日同盟電〕日政友會總務安藤正純氏、爲慰問日軍、業於十二日午後三時由東京站出發首途渡華、預定十月十四日歸京。

日東部防衛司令部
舉行防空演習
井井有條一絲不亂

〔東京十二日同盟電〕日東部防衛司令部管下、本年度第一回防空演習、於十二日午前九時、衛港雲東京之空、亘登戎警報一齊開始齊響、此次之訓練、今後如現實敵機襲來、縱在日本上空展開實戰、亦能一絲不亂、反擊與防護而當之、而固決意最大目的、非基於豫先之想定、乃由府縣自治體各官廳、會社、工場、以至各家庭、以實情而立訓練計劃、在末次內相統監之下、東京府由警視總監、各縣則由知事之指示下、防護團專當防空監、傳達警報、控制燈火、徹底整理街頭之任、在管制下火車、電車、均無停止之事、國民全體皆守本來之職守、以持續平時之活動狀態爲方針云。

滋德田地方
衝突事件
無重大發展

〔巴拉加十一日同盟電〕十一日滋德田地方各地滋德田黨議員、與捷克官憲間、雖發生衝突事件、形勢顯示險惡、但捷克、國內亞合廣播電台、十一日夜無線電報告、關於此次之騷擾事件、皆無重大發展、治安已可確保云。

黨府與蘇聯
成立契約
購買多武器

〔東京十二日專電〕瀕於沒落之蔣介石政權、狂向外國購入武器、每月購入約四五百萬元之武器、十二日據確實方面所得之情報、最近在漢口孔祥熙與奧萊爾斯基蘇聯大使間交涉之結果、成立購入蘇聯製武器三千萬元之契約、其內容戰車一百輛、裝甲汽車一百五十輛、卡車二十輛、重野炮五百門、機關槍三十枝、此契約足見共產黨所企之漢口焦土作戰、頗足注目也。

滿德兩國
新通商協定
將正式調印

〔新京十二日專電〕劃滿洲國與德國的經濟關係一新紀元之滿德通商改訂協定、本月十四日左右、在滿洲國國務院、擬由張國務總理、德代理公使克諸爾氏間正式調印、滿德兩國政府、與調印同時、各在新京及柏林發表聲明書云。

餘墨

◇「三代以上惟恐好名、三代以下惟不好名」、因爲古人是誠樸的、把名放在心上、倘只爲務名、其人便不免虛假、三代而後的人、盡是虛僞、只有崇尚假仁假義虛名、倘連假仁假義也放棄了、將益見放恣、不可收拾、◇國共兩黨行事常常暴露本來面目說是「不擇手段」不擇手段四字聽來雖是簡單、但內中包括着「掘堤放水、焦土放火」「殺人越貨、滅良濟惡、甚麼缺德事情都能作出來、惟恐不好名的弊病有如此者、◇今人不但好名、並且好名有些過火、不但滿腹壞水、假充好人、並且任麼不是、硬充行家也到處皆是、一般金色的甚麼專家、甚麼學者、名實相副的固然不能說是一位沒有、但大多數總是名過其實、腦胞吹起來就是大的、◇所謂「惟恐不好名」、乃是指的仁義之名、好仁義之名雖未免虛假、但還得冒充好人、總得有得拘束、若是好文名拔名、就未免互相標榜、出上皮臉、吹牛、連好人亦不須充了、現在的金色人物、要臉的能有幾人？是以現在的名人只好從耳內聽聽、千萬不要見到他的內容。

全球第一之

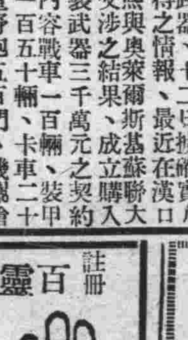
花草牌淡牛奶

各大食品店洋貨店均有代售

UNSWEETENED EVAPORATED MILK

明治製菓青島販賣所　青島膠州路六號地門牌一五〇一五一二號　電話五四二四號

註冊 百靈牌



◆上海倪文鼎出品◆

鵝掌風藥水

專治手掌脫皮起泡粗燥開裂痛癢指甲初起灰白等症搽用一瓶立見奇效至多三四瓶保愈……每瓶一元二角

青島山東路南首至誠藥社經售（電話五一七五）

東亞運輸公司青島支店

本公司專辦膠濟津浦北寧京綏京漢各綫貨物運輸代客託運手續敏捷運送迅速如蒙賜顧請至青島北京路六十一號接洽

電話四一一四五號

總公司　天津河北總站　電話六局一八四三號

濟南大馬路緯五路　電話一二六二號

分公司　德州車站傍　泊頭車站　倉州車站　徐州車站　電話三六號

冀和貿易運輸公司謹啓

本總公司開設天津辦理運輸歷有年載久爲各界所信任茲爲便利顧客起見特來青設立分公司專辦膠濟津浦沿綫凡國內所有各路綫貨物運輸手續敏捷運送迅速如蒙惠顧請駕臨敝公司接洽無任歡迎之至

住址青島大沽路十七號電話五九三九號

總公司天津日界山口街電話二一三〇九號

分公司濟南商埠緯四路北首電話一九六六號

橫濱正金銀行青島分行

本行創立歷有五十餘載資本殷實極蒙社會各界贊許資本金壹億圓業已完全收足另有積存金壹億三千四百四十萬圓總行設在日本橫濱分行設在東京大阪神戶門司長崎小樽名古屋倫敦紐約舊金山羅府亞利山大孟買喀爾喀達檀香山西雅圖巴達維亞泗水香港廣東上海漢口天津北京大連奉天新京哈爾濱巴黎柏林漢堡新嘉坡等處其餘通商碼頭亦均有妥實代辦之家專辦各處匯兌並抵押貼現各種放款等一切銀行業務倘荷賜顧請至館陶路本行面洽可也

電話　二三七〇〇　二二九九〇　三三六四六　三三一一四　三五八八二號

支配人席　副支配人席　輸出係　輸入係　撥付割引係

二一一三九　二一一六四　三六四七　二八四五號

送金係　預金係　出納係　公用

青島 旅館 高上

新亞大飯店

大小房間齊備　中西菜部　特設冷飲部　小吃宴會包稱滿意

廉價出售，名師監製，各色冷飲食物，山東路四方路口電話四八六七，三一二五號

齊大夫診療所

內科　肺病科　小兒科　花柳科　專門戒煙

安徽路三十號

新聲

稿約　◇本版歡迎投稿、不拘體裁、但不滿的文字。◇來稿除小說外、最長不得超過一千字、一經登載、概酬現金。◇來稿須蓋章、否則以卻酬論、並須書明姓名住址；登載與否、概不退還。

漫墨　再談書法

·東井·

凡有寫字天才而且嗜書法的人、除臨摹字帖以外、無時無地不在留意書法。如漫行街市、則歷觀商號牌匾、遊覽山岳、則目寺院碑碣、孰優孰劣、輒暗加批評。倘見優良字體、即流連揣摹、大有不忍即去之概。故善書者、無庸每日苦練、就閱歷心得、自有進境。且習字亦隨年齡而進益、多數是少年秀麗、壯年挺拔、老年蒼古。是以一般人謂觀其字而知其年齡、誠然如此、其少年摹蒼古老年擬秀麗者、雖間有之、然非易事耳。

自黨禍中華以來、對於固有文化、一概抹煞、書法一道、更置之九霄以外、無人講求了。且近幾年來內美術字大興、一切封面牌匾、莫不採用、幾乎無地無之、觸目皆是了。其實美術字的來源、大都脫胎於隸篆。不過現在的美術字、完全屬於意匠化、按字形可分上疏中疏下疏方圓稜角等、筆畫可分點線方圓星角等、此外還有投影倒影等寫法、眞是千變萬化、無奇不有。

可惜這種字都是用規矩去畫的、實在算不得書法。總之、無論練習何種字體、只要有這種天才、最好按字的進化步驟去練習、要先練筆畫而後練結構、先學篆隸而後學眞草、先寫大字而後寫小字。似此、庶可收事半功倍之效、這也是一般書家所公認的。

此外還有一點、是在練字時期、要有恆心、每日除緊要工作以外、必須規定一個寫字時間、日日爲之、久而自成。如山東馬省長、在從前任濟南鎮守使時、還兼任邊防第二師師長、山東戒嚴司令、武術傳習所長等職、是何等的忙碌啊、但是他立志寫字、在百忙之中、每天總抽出兩個鐘頭來練習。同時還要不坐不欹、用騎馬式正身懸腕去寫、文武齊練、終究他的字（隸體）寫成了、這不是我們學字的一位模範人物嗎？望有寫字天才者、其注意及此！

西湖的遊蹤追憶

·夢凝·

從　書本中、翻出了一片已經萎黃的柳葉、這還是我去年在春明時、曼麗從西子湖上倦遊歸滬後寄給我的。那時、正當春濃的三月、他只在短箋上寫了「聊寄江南一枝春」的這麼一句、當我接到了這詩意深蘊、春色飄蕩的短箋和柳葉、突地激起了內心的遙念。

尤　其那時處在春遲北地的遊子境地的我、還能不撥動心弦麼？現在無意中又將它翻了出來、無擬的、又感覺到舊夢要重溫了。本來、西湖在江南風景線中、是一個姿態纖麗的地方、在它懷抱中沉醉過的人、對它沒有不依戀的。我想、就是沒有領略過它的風光的人、對它、在習聞中、多少也有點憧憬的幻想吧。

我　在西子湖上底遊蹤、也只短短的一星期、在這很短的時間裏、僅僅走馬看花般的遊覽了一次。至於它全部的幽境美景、因爲那時的目的、並不是專爲鑑賞而去、一半還是爲生活奔波、所以也無意的去探奇究勝了。而且、我到杭州的時序、也正是春將燦爛的二月、正是春遊西湖的季節。雖然到現在已過去了五個歲月、這印象比較還能清晰的留下痕影。可是、現在對它來追記、僅能在零碎的印象裏找尋零碎的印象、若想敘出系統的描寫、卻是大難的事了。

西　湖美的表現、是在春的階段裏、越發顯得嫵媚、桃紅柳綠、山明水秀、正可拿「除卻江南不是春」來包括它的一切。西湖所以惹人靡戀的地方、也就在它的山水之間了。但看蘇白堤、兩行垂柳、旁堤飄蕩、萬縷長條、繫住了每個遊人的心弦。裡外湖的水、是那樣澄清如鏡、藕、是湖裏的特有的產物、當炎威的夏日、若能在西子湖濱、一嚐鮮嫩甘甜的藕味、倒也是一件快事。雄偉輝煌的靈隱寺、它是招致了不少遠方近地的善男信女、向它頂禮祈拜。

尤　其在香汎期間、靈隱寺中的風光、更是白熱到極點。它那運木古井、可以使我們憶起小時讀濟公傳的濟公那種神通法術。湖心亭是傲然孤立湖裏、似煩囂的老僧、遠避市塵般、這兒是顯得別有境地、樹木參差的圍着湖心亭、週遭環抱着湖水、小立亭前、聽羣鳥喧噪、微風撲來、可使心胸積塵、滌除乾淨。看到蘇曼殊墓、是使人感應他的天才偉大、竟不永年的而長逝了、由於他的所遺下的詩文、誰不在他墓前憑弔、這天才詩家的大師呢？再那寂臥路旁的小小、誰又不嘆惜紅顏女子的多薄命啊。

在　西湖架一葉小艇、蕩漾湖心、尤其在月白風清的晚間、綏緩遊進、聽南屏古寺的鐘聲、是那樣沉幽的播送空間、聲聲的嵌進遊子心坎、塵世的一切、是都遺忘了、而且還激起了出世之感。高低的山、抱着西子、在艇裡巡視、似身入別一天地。湖面的遊艇、是無束縛的飄動着、青年男女們、吹着悠揚的口琴、唱着動人的情歌、有的在擁抱着愛、有的在喁話、這樣的流露着愛、表現着美、渲染了大自然的奧妙、這是多麼綺麗誘人啊、在我是願永恆的浴在這愛美的雰圍中、然而、這印象也就永遠的在記憶裏占據了一角。

往事如雲烟般的消逝了、從記憶裏追尋、也只是一個糢糊的輪廓呢。

海灘夜語

我徘徊在幽靜的海灘、塔影垂動、月旁的雲濤狂奔：海草的腥氣、隨風紛散、還夾雜着夜語陣陣——彷彿是青年的呻吟。

——我現在愛喝酒、愛打牌、簡直成了廢人！一夜工夫、乾淨了整月薪金！

——我則不然、這等頹喪和憔瘦、全爲着失掉了情人！你知道、在我情人比生命要緊！

——算了吧、什麼情人？這世界早已混沌！告訴你、金錢就是情人！

——哦、金錢就是情人？……

——哦、……

夜靜了、浪向岸邊急衝、衝斷了夜語的餘音、

——陌生——

飲茶

·王儀·

空閒的時候、沖一杯濃濃的帶點苦味的龍井、拿起杯子、望着沉澱的一片片葉茶、在綠水裏浸泳着。送到口邊、從容的吹散了水面的水泡、輕輕的呷一口、這時候、舌尖上會感到清涼、舌根便淡淡出些苦味的津液。可是不准骨都骨都的喝、那樣的飲就叫「飲驢」了。——是不合「茶經」的。

據說、品茗可以從苦味中沉靜頭腦、聚精會神、發展思路、而文人雅士、也差不多都以品茶來表示他們的文雅。

可是現在呢、時代進步了、穿西服的摩登一流的人物、便把喝茶改做了咖啡、他們作起文章來、時常也會在稿子紙上弄上幾點褐色的咖啡斑點。我想、大概是咖啡帶着點洋味、比龍井茶更來得文雅吧！

但是在我們這文雅的國度裏、有一種社會、那裏邊的人多半是穿着藍布短衫的。像北京的天橋、每當下午的時候、我們要是在那亂雜雜的和熱鬧的街上——走過、可以看到很多的茶館。在每家茶館裏、三兩個人、四五個人、各都圍着一張桌子、每人面前擺着一隻滿盛着褐色的茶的碗、對棋聊天、一團團的人頭、在烟霧裡幌動着、黝黑的面孔上流露着閒適的微笑。

這樣的茶館、我也曾進去嘗試過一次、當我出來以後、我便發生了一個疑問：「爲甚麼在那裡面品茶、也品不出甚麼文雅？」

寫實小說　青天外史

無所爭齋主

—【一〇六】—

七：冰消瓦解大快人心

爲官之人、雖不一定要愛民、卻必須不害民。像韓復渠這樣以民衆爲俎上肉的暴虐行爲、縱然他倚仗自己的兵力不受國法的制裁、殊不知天網恢恢、疏而不漏、至終也會使他受到正義的膺懲。

中日戰事爆發以來、僅僅幾個月的工夫、黨軍即已退到山東省的禹城縣、韓復渠所統轄的第三路軍、平時以兵精械銳自誤、向國民政府大吹其法螺、三個月一要求增加軍餉、五個月又要求補發軍火費。昏聵的國民政府不查究竟、一任其信口雌黃、就照言行事。然而到了眞正的節關上、卻暴露了眞像、豈僅兵不精械不良簡直找不出一個肯賣命的來。況且、平時韓復渠扣壓餉金、總欠着一個多月的餉不發、將兵之間、早已怨聲載道。此時即或下令嚴守抵抗、也絕不會有什麼効力的。

同時、黨府軍事機關拿這次戰事作消滅雜牌軍隊的機會、對於軍隊的調遣與配佈上、處處露出形迹來。所有的雜牌軍隊、下令一概不准後退、違者處以極刑。而直系的中央軍隊、則鎮守後方、或僅擔任督戰。因此各雜牌軍隊的首領、沒有不把中央恨入骨髓的。

車夫

·獅·

人力車、顧名思義、便可想到、是用人力而行的車。由人拉起車子的兩隻把、拚命的跑、車子也緊跟着跑、旁人卻安安然然的坐在上面、逍遙自得、這是多麼不道德的事情？所以、我除了特別情形之外、是很少乘人力車的。

「車！拉去！」可是、車夫並不明白自己的意思、也說不清我自己爲何而被車夫所賞識。每次出了門、這種聲音、總是不絕於耳、然而這聲、有的是沾光聽到的、車夫的眼光很銳利、對窮措大向來是不發一聲。要是華服革履的男女們、各得各的走在馬路上、一個個的車夫、都探着頭、用着祈求的眼光、看去眞好像小鳥吃食般的可憐。於是搖搖頭、表示不坐、早早的給他們一個明白的答覆、免得他們由希望而失望。然而、久而久之、又覺得討厭起來。搖頭固然是一種原因、另外有時自己慢步走在街上、說不清心中也許正在思想一件事情、這時、常常會有一個楞傢伙、「車！拉去！」猛然的大吼一聲、會把自己嚇得一跳、神經上受到刺激、這時、我不禁由可憐而厭惡他們了。不過、厭惡只管厭惡、畢竟對他們還是同情的、可是事實上他們卻不容你同情。有一次、我到朋友家找實之心一等談、回家時他們替我僱了一輛車子、言明拉到目的地時付洋一角。可是、拉到目的地後、他卻說是一角五分。說來、也怪自己粗心、沒有三頭對面。然而、車夫的狡猾、也是不可諱言的。假如按照「善有善報、惡有惡報」的迷信來說、也鄉。

懷

·還士·

清輝默默的秋夜、
我獨坐在池旁。
那裡有綽約的花影、
那裏有清幽的花香。
清明的月光、映着我的孤影彷徨。

△　◇　▽

嬌美多情的月兒喲！
你聖潔純愛的光輝、
今夕可會照到了彼方？
那裡有清幽的湖濱、
那裡有都市堂煌、
——我愛人兒甜蜜的家

短篇創作　自殺

·沙辰·

—四—

招弟又病了、兩頰的微紅也消失了、只剩了一棵像桃核大的小黃臉、眼窩很深的凹下去、兩個失神的眼珠直着一點也不轉、爸又和媽起衝突了然而起只管起、雖然借錢也得取藥、

這天早晨天還沒亮爸就拿着昨天改過的單子取藥去了、老媽子無力的從床上掙扎起來、兩個眼熬的赤紅現線、他想再推開裏間門看看女兒的病狀如何好再煎藥、豈知他這一推門不要緊、一樁可怕的事情發現了、

女兒的嗓門上一把亮亮的剪子、手還握着沒撒開、從脖子上流下的血不知幾時就乾了、老媽子一屁股蹲在地上半天沒爬起來、一會他起來坐到床上了、他並沒喊人來、明白女兒已經是無望了他呆呆的想着女兒生病的經過、夜裏不時發出哇哇的像帶驚懼而令人恐怖的夢話、窗外的太陽已經滿欄了、藤蘿樹的影子完全絲毫畢的印到窗紙上、一陣西風催來、那樹葉的影子很清楚的一片片落到地上、最後他想到今後的日子、終於哭了、

這時候爸爸還在躑躅的路上、他用手把藥包玩了個花圈、他滿心指望着女兒病快好、好趕快中錢、他可以再到牌局上去撈他的那二百五的小本。（已完）

友—人—之—家

·愛周·

丑的一聲狂吠、臥在北屋簷下的黑狗、猛縱身子跳起來、吶着喊、直向大門口跑去。陡吃一驚的我、讓全副的注意力追隨着黑狗飛去了。

在吠聲間歇的空裏、清脆的剝啄聲、悠悠的傳來。狗的吠聲好像客氣些了、祇是嗚嗚的表示討厭的神情。我的心裏立刻判定着、必有客人光顧了。這時愁悶的心腸立時變得爽適、趕忙加快了腳步、跑去迎接。

門兒開了一個素不相識的面孔遞過一封信來說、煩交愛周先生、他的朋友芳人請愛周先生到家玩去。看過了信、知道是一個少往還的朋友、特爲約我去會談消悶的。正爲愁苦、鬱悶、寂寞、焦急所窘迫着的我、馬上被欣喜激起了作客的興趣、慨然應允了「明天登堂拜會。」

古木蔭蔽的庭院、對於陽光的放進、總是有些吝嗇。吃過早飯的時候、老是嘻笑着團團的臉兒的太陽、已經升上、晴碧如洗的蒼空了。時間大約已過九點。

匆忙忙地登上了訪友的旅途、向目的地飛快的走着。從我家到他家裏、僅有八里的距離、中間被一條寬廣平坦的汽車路通着。晴朗的季秋的天氣、陽光是那樣慈祥、爽風是那樣殷勤、秋的原野十足的呈現出半老徐娘的風韻。那悶在心裡的愁氣、早已融化了、飛散了、只覺無限暢快的、在鳴虫唧唧、黃花絢爛的大路上、忘其所以的走着。

走過一段距離之後、就可以望見一片黃綠相間、綿互數里的茂林、橫列在天地相交的聯接線上。幾縷炊烟在林間氤氳盤繞、幾片浮雲在林頂的碧空、閒適自如的蕩着、飄着、欲覺增添了這遠村的蕭洒和清幽。

這個極目無際的平原、確是被秋之神、加工的佈置、點綴了、清雅秀麗的風韻、令人流連難舍。但我並非什麼騷人乃是一個急急於得失、競競於飢餓、在名利場中、拍賣着自己血汗的俗子。在這天造地設的明媚景色中、仍然視而無睹的急進着。

走進了他的村莊、因爲街旁的茂樹、把濃密的枝葉、在上空交錯着、組成了天然的帳幕、天色陡然闇淡了。這第一次的拜訪、對於什麼都是生疏。我一面走着、一面問着、終竟到了他的門前。

這古舊而樸雅的大門、完全象徵着、世代書香、半耕半讀的家教、好像誠懇而端肅的迎接着這專誠拜謁的訪客。向着場院洞開着的大門、一眼望去、連一個人的影子也看不着、祇有一條深深的巷子互過了幾個古式二門、停止在迎面聳立的牆腳下。

心裡肅然端然、默默的前進着。在走近第一個便門的當兒、猛地一聲狂吠、探出一個雄壯的黑狗的頭來。但他並不兇狠向前撲來、阻撓客人的前進、他卻曳着不躁不急的調兒、溫文地轉向院內走去了。這情形好像報告他的主人有客來了。

芳人好像是蹲在屋裏看書的、他這時急步走出、聳動着眼皮、用力的向我看着、好像沒有認出的樣子。我高興的喊着：「芳人好哇！」他聽了聲音、立時辨出、是他切盼的來客到了、滿臉堆起笑來、大步跨上前來、緊握着我的手臂。

走進他的住室、是一所極清靜的屋子、桌上不規則的擺着幾本小說、這室內的空虛、冷落、苦鬱、徬徨的氣象、好像完全表現着他心裡的情緒。他緊握着我的手、走進屋內、坐在床邊、直到現在、仍沒有放鬆。可是他面上的表情、不是歡笑了、是一團誠懇熱烈的極端和藹的面色、同時愁苦憂傷也明顯地呈露着。

我驚訝的問道、「你家裡的人們那裏去了？」他淡然的回答說：「父親沒吃早飯、就推着車子到車站辦貨去了。買賣虧了本、我們又蹲在家裏、弟弟們都還弱小、於是這一家的生計、完全依靠我那未老先衰的父親了。……」

他的話兒像做繭的蠶絲一樣、連續不斷的吐着、忽然一聲高叫、敲擊着我們的耳膜：「芳人！天快晌午了、你父親還沒回來、他連早飯都沒有吃、你不去接接他嗎？」

我跑出來拜見了伯母、堅決的告辭回家、伯母送到門口再三囑託我過幾天再來。於是我向回家的路上走了、芳人戴上草笠、穿好短衣迎接父親去了。

五淋白濁　一盒斷根　利比兒

特製利比兒　比普通淋藥藥力更強更大能在不傷脾胃不碍生育絕對安全直接殺菌絕跡故凡越老越險越難醫治之急性慢性頑濁惡淋服特製利比兒之殺菌藥力越強越大越是靈驗！

特製利比兒　處方最完備成份最珍貴始終爲治白濁最快聖劑始終站在療淋方劑最前線！

發行所　大阪市東區南久太郎町　竹村製劑所
總經理　青島膠州路中山路角　寅屋大藥房
各阜大藥房均有出售

甯坤止帶丸
婦女有常年累月下流白物如膠如凝者白帶也考其致病之源多因先天不足體質虛弱以至脾虛肝鬱濕火侵過而變精血爲白帶赤帶白淫由下流出欲自止之而不可得甚然者漸至經枯血閉面色青黃百病叢生本堂甯坤止帶丸用貴重藥品製煉而成功能調和脾肝清除濕火排淤生新不論新有久患赤色白色服數丸其帶自少重者連服十日必獲全愈實爲女界調經止帶之聖藥也　每盒四丸定價一元

紅白痢症丸
痢爲險惡之症多因脾胃不和難容水穀遂腹痛作瀉久則糟粕已盡以致肝不藏血而下紅腎不藏精而下白然而肝血無多腎精有限何能綢繆不斷如水之傾如泉之湧故不數日顏容萎敗唇白面青全無血色矣本堂秘受良方經驗多年製成此丸有平肝渡濕健脾開胃之功確能即服即止應効如神不論男女老少紅白痢症邪熱膠滯裏急後重閉口久痢孕婦痢疾均能治之夏日嚴熱人多好食涼凍之品不知涼凍之物極傷腸胃及秋風起外感風邪內受食物所傷因而成痢者甚多此丸擅能調和腸胃有因傷食而至痢者請服此丸即見奇功　每盒六服定價八角每丸一角半

小腸疝氣丸
疝有七種寒疝水疝血疝筋疝氣疝狐疝癩疝者睾丸作痛也睾丸屬腎腎受風濕不能灌輸其氣於睾丸以致睾丸寒冷不舒因成疝氣本堂小腸疝氣丸統治七種疝氣凡膀胱疝氣胃囊作痛或偏墜以致牽連臍腹絞痛行動不能坐臥不安等症均能奏效如神即服即止數盒除根永不復發雖數十年不愈之症亦必如響斯應無不立愈　每盒八角
服法：每服一丸滾水送服日服二次重者每服二丸

舒筋活絡丹
此丹耑治風寒各症凡中風癱瘓口眼喎斜半身不遂風濕痒脾四肢疼痛筋脈拘攣經絡不舒舉動不靈或風寒所侵頭目暈眩耳鳴耳聾腿膝浮腫腰骨酸軟瘀血凝滯服之均著奇效連服數丸不獨能消各病且能明目清心寬胸活血煖腰壯筋功效卓著屢試屢驗男女可服小童減半　每盒四丸定價八角

廣東藥品商店總經理　青島山東路一二一號　東鎮台東一路二四號
代售處：本市福建路廣祥雜貨店　濟南普利街　膠縣鐵市街宏大藥社

李瓊香鳴謝啓事

啓者鄙人舍表親孫喜、黃縣人、幼孤家貧、但天賦聰敏、而性喜歲默、惜無力求學、不得已來本市洋服店學藝、因師傅殘暴、無辜受責斥者屢屢、以是之故、憂鬱填胸、日積月累、迨四年出徒、已百病叢生、突起始在右胸結核、繼又在右頸結核、因彼孤身在青、余責無旁貸、當送往鐵路醫院就治、據內外科諸大夫、皆斷爲肺結核、就診一月有餘、病苦未滅、因友人介紹、復往就熱河路吳大夫診治、亦斷爲右肺結核、無治之症、後又就海濱醫院求治、據院長診斷、亦謂右肺結核、服藥無效、致渠沉痼在抱、苦不堪言、後經同事芮君之介紹、始知有名國醫張百效大夫、因往求治、余因莫測其高深、故不言病之因果、只言腹疼、孰意張大夫就脈診斷如洞見肺腑、謂腫疼是標、肺病是本、純係憂鬱氣惱累積所致、余佩其有先見之明、故決心就治、但因舍親孤寒、擬請大夫予以優郵、蒙其慨然允納診金半價、服藥後漸有起色、及今三月、身體己恢復健康、諸病悉除、舍親有生之年、實感張大夫再生之德、感激之餘、特登諸報端、一以闡揚先生之仁術、一爲沉痼待援諸君告、俗語云、病卜不荐醫、苟非親見、何敢置喙、如張大夫者、實青島不可多得之名醫也、顧有病諸君、盡興乎來、先生醫寓海觀一路十二號
鄙人龍山路十一號

診例　門診一元、早九時至下午二時、出診兩元、下午二時至六時、車費病家自備、舊歷初一、十五停診。

命相專家　星醒醉客大相士　未青

能知你父母存亡兄弟幾位妻妾賢愚子女多寡過去吉凶未來禍福
判斷你買賣盈虧商賈利鈍軍政陞遷謀事成否處世立身一切難題
瞭然你姻緣順逆戀愛眞偽心腹隱情宜進宜退家庭變遷環境美惡
細查你目前愁慮隱憂含怨友朋忠奸疾病吉凶終身結局富貴貧賤
已過未來泰否片言論定各界同胞士女請速前來問津
俾君趨吉避凶◆能以不致誤踏險地◆談相減取一元◆占卦暫收四角◆
◆訂新時間啓事◆由上午八點起◆至下午十點止◆直筆批命金口談相
現寓北京路中華棧三樓上三十五號候敎

鳴謝

鳴謝本市霍康醫院院長醫學博士霍哈六其金及婦科醫士生如鋒啓事
紉秋於五年前、患中風病、後又發現心臟病及腎病、屢治未愈、易地至津療養、今春返青、又受舟車之勞乏、顛簸、病勢加重、延請兩醫生悉心診治、繼又查出肝癌、加緊治療、不兩月所患霍然、現已行動如常、謹登報端申謝、并告同病者、如此良醫、不可交臂失之也。
該院院址龍口路十三號　電話六六六九號
張李紉秋啓

青島日本醫師會

外科性病科　皮科徽科　外科皮科徽科　齒科口腔外科　眼科　內科小兒科　皮科徽科　產科婦人科　外科性病科　內科小兒科　皮科徽科　耳鼻咽喉科　內科小兒科　X綫科　內科小兒科　花柳科X綫科　小兒科　產婦人科內科　小兒科性病科

井辻外科醫院　鐵山路　電話二二…
博愛醫院　聊城路　電話三…
富田眼科醫院　東…路　同…
若槻醫院
野見山產婦人科醫院
松村醫院
好生堂醫院
山東醫院
神內醫院
廣瀨小兒科醫院
鈴木醫院

營業科目
五金部　五金機器黑白鐵管鐵板絲紡織機…
雜貨部　種零件建築材料工業材料　各種香皂各種化粧品各種花布白粗細布洋針殺蟲藥水各種雜貨
土產部　落花生　生油　生餅　麵粉　白米　砂糖　熟皮　綿花　各種雜糧

大青洋行本行　青島冠縣路三號　電話二〇二二、二一〇一號
冠縣路五號零售部　電話五七二四號
奉天路六十一號東鎮支店　電話二五〇二號
支店　大連　濟南

明朗新政權前　日華人提携大貢獻

注射用六〇六　新坦霸爾散
淋病最新靈藥　打淋
殺虫王　蠅取藥水　伏魔起藥
世界最有效力大學眼藥
胃腸病　愛腑　若素
萬能良藥　面速力達膏　仁丹
藥品種類貯藏豐富

藥品賣藥批發商　小笠原大藥房
青島堂邑路郵政總局橫街前　電話二二〇四　二二〇五番

從門口拉到門口既便利而又經濟
請各界諸君坐洋車吧!!!
青島人力車同業組合
館陶路事務所　電話二二九一六番
聊城路出張所　電話四六八三番

文學庭

第十六期

悼

湘楓

會在我腦海一度打旋的女郎！靜靜的湖上浮舟我想了、黃昏的郊外散步我想了、誰能看那異地風光淒涼、三月前我又回到我第二的故鄉——北京、做什麼？知道什麼？全如夢。雖然身在異方、然而人情的世態卻沒有境邦、我知道您是一年前於古風藝術的京壤、異鄉的您和我的談心那不是太液湖的、岸旁？看看夜底天牛郎和織女的星、不是看見天河的悲哀——那不是您和我的姿樣？有母愛的姊妹！我遠在異莊誰愛？想什麼誰知道我明日的生命！如是平和的自然隨我底命運、可是衰草秋風白雲深悠德勝門外已添了一座新坟！據說是我離京後的半年、肺病攝去你美麗的靈魂！你再也沒有機會知道我平安的歸來、是睡着的？幽靜久睡着了的你、睡吧！會在我腦海中一度打旋的女郎！

中國和日本的小詩（續）

商隱

詩形既短、故其內容、故不得不重暗示、小泉八雲說：「日本詩歌的美術上的普通原則、正與日本繪畫的原則符合。作短詩的人、用了精選的少數單語、正同畫師的少數筆畫一樣、能夠構成小詩、引起人的一種感情氣分。詩人或畫師、能夠達這目的、全憑着暗示的力量。……倘作短歌、想求言詞的完備、便不免失敗。詩歌的目的、並不在滿足人的想像力、單在去刺激他、使他自己活動。所以『說盡』這一句話、便是批評毫無餘蘊的拙作的字樣。最好的短詩、能令人感到言外之意、直沁到心裏去、正如寺鐘的一聲、使縷縷的幽玄的餘韻、在聽者心中永遠的波動。」末後幾句、眞如表示出日本短歌的精神來。

日本的古詩、如千代夫人最有名的俳句：——

「打水的吊桶、
被牽牛花纏住了、
天賜的水！」

極富有暗示的力量。

「橘子生在各個枝幹上、
採下來都放在一個籃子裏。」

「已經過了數十年的快樂生活了、
繼續下去吧！
繼續到那些微小的砂礫、
被時代的推移、成爲山一般的大石、
在牠們神聖的邊緣上生出了苔蘚！」

則皆富有象徵的色彩。至如——

「要是有人問你、
大和島的心有什麼？
還是在晨曦中吐着香氣的——
山上的櫻花！」

「帝室呵！
當我想起了從前的日子、
我的渴想你、
比了那牽繞的青籐、偎依在你古舊的屋簷下還甚呢！」

「爲戰而死的不是死！
爲主而亡不是亡！
自我加入了這神聖的戰爭、
早就等待着這個收場！」

「尼廉！你要將我帶到那裏去？
在那波濤之下、
有一塊純潔的樂土、
我們有一個京都！」

則清新、纏綿、悲壯、慷慨、各極其致、又不可僅以「暗示」二字、概括一切了。

日本的俳句、爲短詩最佳妙的形式、全詩只有十七音。從十六世紀到現在、共經過四個變化：初期以詼諧輕妙爲主、二期以閒適孤寂爲主、第三期詩乘盡意、豐富複雜、又多詠及人事、第四期則偏重客觀的寫生、以及題材的配合、俳句至此、可謂已發展到極點了。現在、且選出些著名的俳句來看：

「古池——青蛙跳入水裏的聲音。」（松尾芭蕉）

「墳墓也動吧！我的哭聲是秋的風。」（同上）

「坐在閣上、聽着遠蛙的夜呵！」（與謝蕪村）

「海棠呀！白粉上錯滴了胭脂！」（同上）

「涼快呀！離開着鐘的鐘聲！」（同上）

「江渺渺、吹着鉤線的秋風。」（同上）

「柳葉落了、泉水乾了、石頭處處。」（同上）

「茶蘼的花（對着）一閑塗漆的書几。」（正岡子規）

「蜂窠的子、化成黃蜂的緩慢呵！」（同上）

「同我來游戲吧、沒有母親的雀兒！」（一茶）

「春風呵、雖然草長的深、還是故鄉呵！」（同上）

「初出現的螢火、爲甚回轉了？這是俺呢！」（同上）

「明月呵！今天你也是貴忙。」。（同上）

「跳蚤們、可不覺得夜長麼？岑寂麼？」（同上）

「雲散了、光滑滑的月夜呵！」（同上）

「深川呵、經過了霜似的看門的人！」（同上）

「弔瓶被朝顏花纏住了、只得向人家去乞井水。」（加賀千代女）

「雁叫了、帆上一面的紅的月光。」（雲桂樓）

「短夜呵！急忙迴轉的北斗星。」（寒山）

以上這些句子、全部清新僑逸、能夠給人以美麗深刻的印象、要算是最佳的詩。

俳句之外、還有和歌、形式也不甚長、如——

「比遠方的人聲、更是渺茫的、那綠草裏的牽牛花。」（與謝野晶子）

「臥在新的稻草上、恍然聞着故鄉門前田裏水的香味。」（與謝野寬）

「晚間秋風吹着、正如老父敲我的肩一樣。」（田村黃昏）

「宛然是避去的人一般、燕子在門前的河上、不觸着水面、輕輕的掠過。」（三島葭子）

「太空裏、靜默徐舒、白雲行去、我此生、也須那般、靜默舒徐。」（相馬御風）

「誰放的野火光紅在望？恰映出山容蒼莽。」（尾上柴舟）

「麻雀噪、晨霜老、山茶輕輕落。」（土田耕平）

「流光麥上徘徊、午聽羊咩自彼。」（齋藤茂吉）

「洩氣皮球不中拍、無聊賴、苦向壁間擲。」（土岐善麿）

「某石斯、神何次？夜森森、星閃時。」（柳原燁子）

內容也同俳句差不多、不過句子較長就是了。

△結論

小詩是表現刹那間感情的最適宜的形式、既然容易成篇、那麼、飄忽的靈感、便不致因了字句的過分雕琢、而斷喪無餘。如果表現的技術精妙、則較之長篇詩歌、更能顯露出眞實的人生況味、雖然不過一兩句、然能切實地搔着癢處、令人咀嚼不盡、也可成爲不朽之作。日本的小詩、因爲有悠久的歷史、和詩人繼續不斷的努力、故在意境上和材料上非常廣大、中國詩人如能向之取法、必可得更優美的收穫。近年來、詩歌之風、不甚振旺、而小品文則又盛行一時。文學之發展、雖與風氣有關、然眞正的作家必不因一時的風尚、而改變其本旨。希望小詩的作家起快奮發起來、以完成中國小詩的偉業！

（完）

突變

迅行

化岐被這少年時代的小朋友的重會引起了昔日的回憶、那學校中的故事、都變成了縮影、一件一件的雖沒序也難遺漏的又現在他這個已弱將死的腦殼中。

可羞的往事不說出來是似乎不覺可羞的所以他一片片的翻閱那些剛才沒有說過的回憶、而且很愛停滯的讓這些汚事在心底發酵與侵蝕、他就這樣獨坐着、絕不用唇舌的言語。

而且他的心裏也沒有那些懊恨只在回憶中過他現下的這點生活、他有時耳根微紅一紅、有時嘆一口氣、又有覺一聳眉頭的時候、家人都不敢問他什麼事。

可是他這一天到黑再也沒鬧脾皮、只在沉思、就是要東西的時候也現出是個寡言少語的老實模樣。

於是家庭的空氣更不能活潑起來了、小孩子一鬧毋親就急忙拉他一下、等小孩看他的時候、他就又輕又低的說：

『安省一會兒吧！』

這樣、小孩就像怕鬼一般的不動了。因爲他又想起了可怕的記憶、母親在他不安省的時候是常說有鬼在一邊呢。

過了不長的一段時間、他就忘了鬼、又鬧。

母親呢、簡直給了他一腳。

他也不敢哭、只在低聲中抱怨着。

晚間、化岐憂思得睡的很晚、老父母再也不能看管他們這大孩子了、女兒把他們安放睡了、自己也回房去、只有化岐站在院中看高星、視線向上送他的希望、他柔弱的身體不能動、就這樣懸起自己的幻想來。

鄉村中的夜是這麼冷靜、任什麼都聽不到、眞是一種白晝的安息、耳後輕慢的響着牲口的嚼草聲、這樣的柔順的睡了一夜、這正如他十三歲時的冬夜一樣、可是這還原的幸福倒給了妻一種恐怖。

第二天、化岐果然就去了、到景周的家裏、剡花也按了昨天的約定來到、抱着他這第六個黑瘦的小孩子。

於是剡花就立刻說起他這小孩來：

『唉！這孩子一定不好、生下來就帶着那不成人的樣兒、看這眼色、剛滿月就病、可是那時還能看、我還敢看他、現在我簡直不敢看他了、看見就難受、我這心裏就發涼、看人家的小孩、不都是又白又胖吧、也差不多都是肥牛牛的、那有這麼瘦、簡直跟一把柴火一樣、連三斤也沒有！唉！還沒法、放下就哭、這兩天又偏人作伙呢、就這讓抱出來、我直想把他擲到後井裡去。』

化岐也高興的加入這種討論、彼此說了許多旁的兒童的衛生及保養、又提一提書上講過的、景周也沒法子、只好無聊的支應幾句、說一說新在中學聽的兒童方面的一點知識、但是這都不中用、誰也知不清什麼方法可以準準確確的養活一個兒童、而且要又肥又胖、有勁還得聰明。

大家這樣滾着問題討論着、沒頭也沒尾、不知爲什麼把這會議轉成了黃病兒童研究會、而且一會兒又轉成大人的肥胖及遺傳、又說到城市地方的花柳病、又且又嗜好又畏懼的談着妓女、又轉到人類的苦痛、又轉到洋車夫、又想解決勞動問題。

在這雜亂的討論、滾論、打聽、胡說、笑、假害怕、裝憂愁之中、已經送過午天的時光、日近正午、有人在門外喊呢：

「二叔！叫你吃飯呢。」

剡華不看就知道這是他的小姪子叫呢、即刻站起、他向來是這麼爽快的、伸頸答覆：

『走吧、還就去。』

景周悵於議事沒完、就留他：

『在這兒吃飯吧！就咱三個在一塊兒。』

『不能、還有這小乖頭呢！』

化岐也執意要走、說怕家中有事、藥鋪裏的有時有事、兒子的祖父是不中用了。而且也忍不的叫他老人家勞神。

於是景周沒有法、只得說：

『那麼明天就那麼辦吧！』

『呃、呃、好好！』

『呃、呃、好好！』

『你倆還來！』

『呃、呃、好好！』

『呃、呃、呃、好好！』

母親的死

M

母親已是死了十年了。

十年前的今天、也像這樣一個發愁的陰天的午夜、慈愛的母親、永別他的孩兒們長逝了！在這十年中、每逢到這可悲的日子、心裏總是惘然若失的、有一種說不出的辛酸、內心的沉痛、却並不因年代久遠的影響而漸漸地消滅。

在一個陰森的夜半、燈火瑩瑩的境況中誕生了我。從那天起、本來衰弱的母親、更爲病魔侵襲、雖然以後也曾漸漸的好轉、也不過是在死神的掌握下偷生罷了。我誕生的明年、父親從南方回來、母親的深心裏已隱埋着那再也沒有勇氣向他說出的病、那致他於死命的肺病！

在母親懷裏的幸福、我却一天也不會享受過、只是被分離開、由乳母養育着、在下房裏。母親是沒有精力再來照料我了！在母親那兒厮打混鬧的仍然是年長的兩個哥哥和大姊、我無形中像永久被隔離在另外的一個世界。最後、他的病已瀕危、忽然覺到我是他的兒子中最小的、最小的一個了、那樣的可憐——從生以來不會受過一次他那陽光一般溫煖的流融。他的力已經很弱、他以爲很對我不起。一天、仲夏的早晨、母親把我叫到床前、瘦削的我、比床高不了多少、他盡力地握着我的手、滿眼含了淚、似乎要彌補他那對於我眼看就要成爲永久了的遺憾。種種方面都不能再允許他、他深深地知道、無情的運命的神已經可怕地開始踐踏着這小小房子裏的人們。——那一幕父親哭了、哥哥號啕地哭了、我也哭了。——母親的眼睛靜得非常大、把我緊緊地抱着、抱在他的懷裏。母親是神聖的、比世上的一切的感化都偉大、我相信他那次的擁抱於我是永久地存在！他抱着我、吻着我、晚上我便睡在他的病床上邊了。

直到：大家都期待着、而又懼怕着的、那偉大而沉默的黑影終於罩在他的身上。那晚沒有一個人不顯出驚慌。父親是瘋了一般地走來走去、哥哥們怔怔地立在屋角裏、我迷糊地躺着。母親呢、是再也沒有一句話了！陰暗的脅迫力量漸漸漲大、屋子裏多燃了四枝洋燭。遠遠更夫敲擊他們的木鐸、絕似死神催促地打着他的木零。雞鳴又統領了這個世界時、樂園的門是永久而確鑿地關閉了。等到要把母親的胸部還有一些微溫的屍體移到臨時支起的病床上時、他們才發現了我、已在母親的脚下睡着了。

從那天黎明起始、寂寞支配了整個的家庭、是有生以來感最寂寞的時候、時常同着兒姊在母親寢室的廓下呆呆地站立着、彼此沒有一句話、院子裏也空空曠曠地沒有人家：抬起頭來望看天空、天上總是愁雲不展・

十一二歲以後、漸漸從弱小中強起、已經讀完小學而升入初中了、讀到先姒事略的『然猶以爲母寢也。』不知那裏的許多眼淚流滿在書頁上、回憶起來、確與兒時的歸有光的景況差不多——。

時光正如流水一樣、十年忽忽地飛逝了、只是運命征服了我、阿——只要母親的微笑的影子不會去去、我總在前進着、假如在汚穢的泥淖中間、我也能保持我的清潔吧？母親在我心中燃的靈火永不熄滅！

閃閃爾小星

英國古歌　周耘青譯

閃閃爾小星、奇哉余莫測！離地遠且高、在天如寶石。

◇

夕日沉明暉、草間露如濤、爾乃發微光、閃閃照終夜。

◇

高據蒼穹內、時下窺余帷、直至日高起、求無閉目時。

◇

微明如火花、昏夜導人行、雖余不之識、閃閃爾小星！

附註：原文名：「Twinkle Twinkle Little Star」

本期目錄

悼　湘楓
突變　迅行
中國和日本的小詩　商隱
母親的死　M
閃閃爾小星　英國古歌　周耘青譯

卵胞刺戟素
婀閔好萌
高等位油淡注射液
婀閔好萌、本佐

婀閔好萌之生物學的作用
本劑因能促進性器之發育及第二次性徵之形成、恢復老衰勁物之已衰諸機能、故適用於卵胞刺戟素不足而起之諸症治療、又因其得鼓舞已衰之諸臟器機能、亢進新陳代謝、改良血色血行、故可豫防或恢復婦人之老衰現象。

【臨床應用】
一、由於卵巢機能衰退・缺落及閉經期障碍而起諸症例於頭痛、腰痛、倦怠、耳鳴、下腹疼、婦人早老、不正出血、月經早期休止、脂肪過多、關節疼、血壓亢進、心臟血管系障碍、四肢冷感等。
一、女性生殖器發育不全及由此而起之肉體的精神的變更期障碍（二三十歲前後）例如無月經、月經不順、月經寡少、月經過多、不妊症不感症等。
一、由於卵胞刺戟素分泌不足而起之婦人神經系統諸疾患例如神經質、神經衰弱、憂鬱症、失眠症經等。
一、乳汁分泌不足或減退、常習性流產、惡阻。

武田長兵衛商店　日本大阪
青島經理處　川岸大藥房

出賃
載重汽車
荒木洋行
電話五二〇一號　青島武定路三號
荒木洋行滄口出張所　電話五一一號　滄口大馬路五十一號

敬送　遺精早洩　健忘不孕　腎虧腦弱　古宮祕方
並送實驗靈藥　承索不取分文
此方藥係先祖如南公曩年宦遊舊都得於大內凡患腎腦諸疾美經服用神效驚人能使精關強固思想靈敏容顏潤澤經過常人先祖在日三十年來嘉惠鄉里俱奏奇效遺囑濟世敬託上海白克路同春坊四七號博濟局傳送函索即寄不取分文◎另備各種靈藥書贈送印有目錄附寄沈善樑啓（七三）
博濟總局地處安全區域戰事發生以來服務社會未從中輟

華振氏藥房
本藥房聘有專門藥學人才調製各國處方所用藥料均上乘按方調劑準確精良決不以膺品誤人以重道德諸選如各國成藥化學藥品及化妝用品等無不俱備定價特廉如蒙惠顧無任歡迎　山東路二十七號　電話四〇三四號

青島啤酒

青島許百德療養醫院
啓者本醫師自五月一日將德美醫院關閉移於龍口路四十六號開設許百德療養院一切醫治療養皆用西洋最新方法恐未週知特此通告
本院注射只收半價　由德運到大宗虎列拉血清及新鮮痘苗
院長德國柏林大學教授許百德
院址龍口路四十六號德國鐘表樓東旁　電話四八九三
時間　上午十時半至十二時半　下午五時至六時

京都　北京路三十五號　電話二九七九
慶豐樓
包辦酒席
樓下新設小吃部
各樣冷葷每盤一角
應時炒菜每盤二角

青蓮閣茶樓
濰縣路二號前百花村舊址
二樓大鼓書場　張筱軒代領男女演員廿餘名每日早晚准演　西皮二簧　京音大鼓　相聲雙黃　各樣雜耍
一樓義記中餐部　隨意小吃各式早點　原扇湯麵餃各式碟料應有盡有

耀宗醫院優待貧病的新運動
敝院診病向主愼速藥費完價低廉診者莫不知之特用最新藥品受診者可早日恢復健康此啓
專治小兒科　婦女科　耳鼻咽喉科　花柳科　梅毒　下疳　白濁　橫玄　秘尿器病科
淋病　白濁淋濁刺痛流血用德國發明化學治療功能消炎止痛收效極其迅速倘若慢性白濁或淋濁性之併發症如關節炎膀胱外炎睪丸炎攝護腺炎橫玄等均以最新特效電化針藥合併療法使淋菌完全消滅痛立除一週後可用顯微鏡化驗證明根本治愈永不復發並保證生育無妨礙
梅毒　無論一二三期如遇身起骨斑節酸痛爛鼻穿頂頭髮脫落梅瘋竄內臟壞爛眼耳聾除用六零六九一四注射外又輔以最新發明滋劑等療法均能於短期完成除根及請最專家驗血永無後患
下疳　生殖器紅腫潰爛有軟性硬性二種之分硬性下疳即梅毒初期軟性下疳爲局部潰爛之惡瘡俗名臟燭瀉採用法國最新特效療法能於最短期內根本痊愈
橫玄　橫玄魚口大都隨梅毒白濁下疳等症而起初患者於大腿內側（即兩膀間）發生一種痛疼之硬塊（若起因於梅毒者大都無疼痛）此即所謂橫玄此後逐漸脹大疼痛發熱步履艱難終至破潰血淋漓恰如其狀魚之張口故有魚口之稱實即橫玄之潰爛本院醫治不用開刀採用歐美最新發明注射療法於最短期間能作結核消散全愈
地址滄口路六十三號　電話三〇二四

老預言家
亞康節來青
在滿洲國所著命書馳名海內
先生民國二十二年十一月二十二日中月登大公報預批蔣介石大不利余等確見此報特此來訪者批命免潤去年在新新公寓所批八字又均奇驗故爲之介
介紹人　陳无我　張步雲　皮耀庭　魏子厚　曲運鴻　李瑞卿

同濟大藥房緊要啓事
敬啓者本藥房開設青島高密路將近念年舉凡古法炮製飲片京方丸散膏丹對症服藥無不奏效久爲賜顧諸君所默認矣良以選擇必求地道炮製係按方書故能速効也乃有無恥之徒假借本藥房之字號偽藥欺人希圖漁利不顧病家之安危居心難測本藥房有鑒及此特在西嶺雲南路分設支店以免主顧跋涉之勞而杜假冒西嶺各主顧如用藥品時請至雲南路北同濟大藥房購買庶不致誤附啓有與本藥房同名之商店嗣後無論發生何種問題本藥房概不負責　本主人謹啓

青島奉天路百四十三號
自行車及零件　肥皂　瓷瓦　洋灰
批發零售
三輪商會
電話二〇四二番

新信醫藥店牟价信啓事
敬啓者鄙人向承各大醫院醫學博士之傳授並在各大醫院服務者幾二十年凡各科病症之治療及各種藥品之製造鄙人曾殫精竭慮加以揣摩既經同人贊許且蒙政府登記茲爲出而應世計特採用科學方法製造種種藥品所有製造之藥劑愼選佳料細心配合既毫無霉素成分而効力實十倍常品敢自信也即對於各科症亦俱本鄙人數十年之經驗而治療之所製各藥品完全係東西研究家化學家幾經化驗信而有徵之妙劑深望各界同胞遇有需要時至即墨路十七號牟氏藥療室試驗當知鄙言之不謬也
地址：青島即墨路十七號

營業課目
理化學研究所製品販賣
諸機械金物建築材料
煖房冷房給濕換氣裝置
衛生水道防火裝置
販賣並工事請負
其他一般輸出入業
以上各種材料
德縣路三十九號
日米洋行
電話六二四七番
大阪東區北濱一丁目　上海北京路六九〇號　天津日本租界旭街八九號

張聾子經濟淋濁丸
・男子五淋白濁・女子淋性白帶・晨時精糊馬口・小便刺痛等症・一盒確保全愈・三盒保險斷根・
青島北京路天合大藥房（電話二八六六號）（讀者注意）新淋丸內裝四十二粒　分銷處太和春廣東商店
只售八角

經濟

魯大公司決在煤礦內 建强力發電所
預算建築需款三十餘萬元 增加八千五百基羅發電力

當時煤荒之危機、已打開應急復舊之工作、魯大公司淄川炭礦內、目下正在建設中之三千五百基羅之發電所、與本格的復舊工事之第一着手共同併行、再決定建設五千基羅之發電所於本月二十日招集建築者及附帶標事、右發電所建築物、爲鐵骨鋼筋煉建造三層之大屋、延坪約一千坪、鍋爐室、水壓發電機室、電氣室等、均已完備、乃爲强力之發電所、建築物之預算、約三十餘萬元、得標人決定次第着工、預定明春五月中旬竣工、機械之裝置、亦同時終了。該發電施設完成之初、目下建設中之三千五百基羅發電所共計增加八千五百基羅之發電力、多量之增產、可頗期待、明後年每年之產量、可突破一百萬噸云。

滬匯兌市 大體無變更

上海十二日同盟電 市價之開盤、大體無變更、對英八便士二分之一、對美十七美元三十二分之一、對日六十元、(暗盤)金票之開盤、賣爲九十元四分之三、買爲九十一元四分之一、稍微低落。

北京創設 消費合作社
已有詳細計劃

北京通訊 新民會合作社中央會、近鑒於市內各種物價、自事變後即急激上漲、影響市民生活甚鉅、尤以勞働階級民衆、更爲苦痛、因此擬創設北京市消費合作社、所有普通日用品大批購入、轉行廉價出售、關於社員分配等、內容已具有詳細計劃、目前特在新民會中央會、召集市內各業、如米麵雜糧煤斤及關係各商代表會議、一切、大部分已具體化、此外並預定本月十四日午後仍假新民會中央會議室舉行第二次會議、俟一切協議就緒、即行着手進行云。

開灤英人股董總會 決定增產計劃
新投資五百萬元爲資金 較日焦炭亦將隨之增加

東京十日同盟電 自今春歸英以來奔走資金工作中之中英合辦開灤煤礦、礦務總局總經理矗山、最近在倫敦召開英人股東總會之結果、決定新投資約五百萬充作爲該煤礦增產計劃之資金、且決定由明年着手增產計劃、最近已通知中松門礦販賣公司社長、因灤產之焦炭與日製鐵事業具有密且關係、根據今次之增資、更由現在每年產出能力之五百五十萬噸、增產百萬噸、又預定擴張至二百八十萬噸分煤設備、今次事變後在華北最初外國資本增產、殊值注目云。

實業部調查 津市手工業
勸導商標註冊

天津通訊 前奉實業部令、爲調查天津全市手工業狀況、特派技正徐寶翰、技士徐居義來津、囑即妥爲協助、當由該會方面、責成主管科負責辦理茲悉此項調查事宜項目至爲詳盡、舉凡各種手工業之工廠名稱、所在地址、開辦年月、經理姓名、職工人數、已否註冊、資本若干、出品種類、零整售賣、商標牌號、每日產量、製造方法、原料來源、成品銷路、應行改善之點、均須一一填查、故商會除派員協助調查外、並函知各業同業公會、一體協助、據悉當局意旨、以手工業爲國人經濟根本、其中本有應行扶植指導之處、惜過去當局、未嘗注意及此、手工業遂有日形沒落之勢、其實手工出品、多有具備非機器所能代替之優點、故政府爲復興經濟、決定加以扶助、現在第一步先由調查入手、俟調查完竣以後、再行起草計劃、大體對原料來源、成品去路、政府決定以全部力量、使之暢通、俾符救濟本旨、至應行改良之點、當局亦必在技術、資金種種方面、切實援助、使手工業商、各得其所、又實業部商標局、即將正式成立、此次調查手工業對商標註冊事宜、亦將勸導者一經註冊之後、取得官廳合法保障、專利、褒獎、均可請求、此實手工業界之一大福音也。

本年魯產落花生 產量分配預測
種苗面積縮小收穫良好

山東產中占重要一部者落花生、關於本年度之收穫、及消費預測、據小松洋行方面發表、其大要如下：前年度收穫之落花生、假若無此次事變時、總計約五〇萬噸、其分類之狀態、青島二五萬噸、芝罘威海衛七萬噸、製油用去八萬噸、地方消費五萬噸、種子用去五萬噸、記事變發生後、情態大變、至今日之結果觀之、青島方面四萬噸、芝罘威海衛方面一萬噸、製油用六萬噸、地方消費五萬噸、種子用五萬噸、依事變之消耗五萬噸、計二六萬噸、結局扣除二四萬噸之殘餘、其分配之預測、青島方面一四萬噸、芝罘威海衛方面三萬噸、製油用十萬噸、地方消費三萬噸之譜、但今年度之種苗面積、較平年度有七成之程度、其收穫四十萬噸、(以前年度較之減少十萬噸)、茲將今參考平年之收穫如下：

膠濟線　一〇三、五〇〇噸
津浦線　六四、〇〇〇噸
西南口　一四四、九〇〇噸
東口　一〇、〇〇〇噸
龍海線　七、六〇〇噸
計　四二〇、〇〇〇噸

茲將今年度產出落花生之分配量、以數字分別列下、

青島方面　一六〇、〇〇〇噸
芝罘及其他二港方面　五〇、〇〇〇噸
製油用　六五、〇〇〇噸
地方消費　五〇、〇〇〇噸
種子用去　五〇、〇〇〇噸
事變關係消耗　二〇、〇〇〇噸

以上青島預測得到之數量、本年度產品十六萬噸、上年度殘存品一四萬噸：合計三〇萬噸、如現在物資流通之自然狀態、及省內治安狀態之如何整理、並政治工作之進展、相並進行、將來落花生之收穫時期、可觀種種之變化、在時機上計算、或不能行之。

天津棉花乾果 新貨先後登市
農村經濟可日見昭蘇 各業匯款內地大買收

天津通訊 華北特產之棉花、本年大部豐收、前途頗爲樂觀、目下新棉、及乾果等貨、已先後登市、津市各商、值此市價堅漲、及內地行市之低廉、已紛紛活動收買、即秦日在津之國貨家、亦於近日極力委托各商家、代爲收買、以故連日由津匯往各地之款、爲數甚鉅、約計在此一週間、已十萬元、再進營代客買賣存貨之各貨棧、亦蠢蠢欲動、據乾果業者談、本年西北一帶之核桃、及桃仁、以收買者過多、市價累爲上升、惟各地新棉則因最近棉花市場停頓、行市轉萎、則稍觀望、但客商咸認本年市價可期大漲、故仍大量收買不已、內地經濟在以前凋敝之餘經此流通、農村當可日見昭蘇、今後倘各地交通再續暢、則在最短期間、各種新貨、定當大量陸續運津也、而本市經濟、亦當有進步之活躍云。

滿洲國開發 興安嶺木材
擬設立大公司

新京通訊 滿洲國政府開發大小興安嶺之未利用木材、決定以各種漿料年產額二十三萬噸爲目標、設立二億元程度之一大公司、五日之國務院會議上決定要綱如左：一、開發大小興安嶺之森林資源將康德九年到達之所用用材目標、作爲漿料材約六十萬石、用材約二十五萬石、一、政府以約三千萬圓之經費、謀鐵路之敷設、運輸船之建造、及其他運材施設之準備、一、以製造各種漿料年產二十三萬噸爲目標、設立佳木斯、黑河之各地工場、一、牙克石、一、爲滿鐵漿料工場、設立資本金二億元(滿洲國政府、日本漿料需品亦計半出資)之特殊公司、從事各種漿料之製造業務。

天津主要商品 將定標準價格
第二次物資對策委員會 對貪利奸商決嚴予處罰

天津通訊 第二次物資對策委員會、於日前於民團長官事館經濟部、特務機關、商工會議所滿鐵調查部當地軍關係、以及由天津之石本中佐出席之下、在偕行社盛大舉行、該會爲抑制天津物價暴騰起見、對於主要商品將規定最高最低價格、以之爲標準、以抑制物資之暴騰、但對於不顧大局、貪圖私利之奸商、嚴予處罰不稍寬宥、又必要時並發出退去命令、又關於貨物之暴騰、原因、特別考究之、努力剷除其原因、與樹立物價暴騰緩和方策、因此物資運輸關係之研究、當屬緊要、故在下屆對策委員會、國際運輸與滿鐵路局亦將參加考究一切、又關於物資對策、亦將與華方及英法租界聯絡極力、大體調查終了、將來或有充分統制之可能性、但關於一部分重要商品、意見猶未一致、在下次會合以前、與專門業者懇談後、再行檢討、並徵求業者方面之意見云。

山東長清縣 全年農產豐收
收穫總值達七百餘萬元

濟南特約通訊 山東各縣、土地肥沃、農產豐富、惟受黨軍之創剝、民衆不堪其擾、致農村幾瀕破產、今春友軍宣撫班、發給農民糧種、又加以風調雨順、故各縣豐收、建設廳特令飭各縣查、調查今歲收穫情形、長清縣已呈報到廳、全年收穫總值達七百餘萬元、茲錄如後：

一、產量數目——一、白小麥三〇〇〇〇〇畝、價值二一六〇〇〇〇元、二、黃黑豆一五一〇〇九〇〇〇畝、價值一〇〇二五四〇元、三、紅高粱一〇五一〇〇畝、價值一〇五一〇〇〇元、四、黃白穀二七〇〇〇〇〇畝、價值二八三五〇〇〇元、五、黃玉蜀黍五七五〇〇用、價值五一八〇七五元、六、大落花生二五〇〇畝、價值三五〇〇元、七、脫字棉一〇〇〇畝、價值一五〇〇元、八、菸捆葉、四〇〇畝、價值一五六〇〇元、根莖類一一〇〇畝、價值八二五〇〇元、總計八八六五〇〇〇畝、七七九七四二五元。

北京雜糧 市況平靜

北京交易所 日前市場中間做之雜糧市況平靜、買、賣雙方均入觀望途境、議論紛歧、入後靜無思動、最初價格堅强嗣後進戶袖手、價趨下落、惟成交不失繁暢、結果紅糧下落、黑豆上升、共計成交紅糧六百十一車、黑豆二十四車、較上日計、紅糧九月期、每石小二分、十月期十一月期每石均跌三分、黑豆九月期每石大三分、十月期、十一月期每石約大七分。

產米區域 皆告豐收
洋米銷路不暢

上海通訊 據本市米業界消息、本年度各產米區域、均告豐收、而政府又於去年獎勵各地蓄藏、故存量豐足、無應運之、以致運等、國外米穀、運來銷售者、全無銷路、在香港一埠、堆存該項洋米有三十萬擔之多、亦本市因內地到貨踴躍、無需洋米接濟云。

內外市況

本市市況

(九月十二日)

現貨交易

○生米 9·80 成4400包
○生果 7·00 成200包
○生油 18·00 成55簍
○棉紗
32支 八馬339·00
20支 藍鳳300·00 仙桃292·00 銀月303·00
16支 藍鳳286·00 寶來295·00高294·00低 仙桃285·00 銀月297·00 金貨294·00
17支 十全298·00
彩球細布11·25高11·225低
龍頭細布11·40高11·4低

期貨交易

○生油前場

九月	無市
十月開	17·10
最高	17·475
最低	17·10
收盤	17·475
成	65車

○棉紗前場

九月開	294·00
最高	295·00
最低	292·00
收盤	294·25
成	380件
十月開	291·25
最高	299·50
最低	297·50
收盤	299·50
成	570件

海外市況

(九月十二日)

○大阪棉花 前場開盤

九月	50·25
十月	50·25
十一月	50·50
十二月	50·50
一月	51·50
二月	52·15
三月	52·45

○大阪人造絲 前場開盤

九月	87·90
十月	87·90
十一月	無市
十二月	無市
一月	無市

○大阪棉絲 前場開盤

九月	199·50
十月	199·90
十一月	200·40
十二月	199·30
一月	198·80
二月	198·80
三月	200·40

○大阪棉花 前場收盤

九月	無市
十月	無市
十一月	無市
十二月	無市
一月	51·60
二月	52·30
三月	52·55

○大阪棉絲 前場收盤

九月	199·30
十月	199·90
十一月	199·30
十二月	199·00
一月	198·80
二月	198·80
三月	200·30

○大阪人造絲 前場收盤

九月	87·60
十月	87·80
十一月	無市
十二月	無市
一月	無市

○大阪棉花 後場開盤

九月	50·25
十月	50·25
十一月	50·50
十二月	50·50
一月	51·55
二月	52·20
三月	52·50

○大阪人造絲 後場開盤

九月	87·60
十月	87·70
十一月	無市
十二月	無市
一月	無市

○大阪綿絲 後場開盤

九月	199·10
十月	199·80
十一月	199·50
十二月	199·40
一月	199·10
二月	199·70
三月	199·90

○大阪棉花 後場收盤

九月	無市
十月	無市
十一月	無市
十二月	無市
一月	51·55
二月	52·20
三月	52·00

○大阪綿絲 後場收盤

九月	199·10
十月	199·70
十一月	199·50
十二月	199·50
一月	191·10
二月	無市
三月	199·80

○大阪人造絲 後場收盤

九月	87·70
十月	87·70
十一月	無市
十二月	無市
一月	無市

美術印刷 活版印刷

各界如準備 新年月份牌 請到敝部定製

專做各種月份牌

營業項目
◇華文、日文各種印刷
◇透印版美術印刷
◇舉凡賬簿、活葉帳簿
◇格紙各種名片、傳單
◇等等

青島新民報出版部
電話 二九二二(四) 二〇九〇(分工廠)

△滋養軒廣告▽
滋養牛奶糖 各樣餅乾
滋養櫻花糖 西式糖菓
山東路一六九號 電話二四八三號

邱氏祕製 胎前產後嶗山靈芝丸
◇婦科胎前產後一切危難之症可保全愈◇
專治婦科胎前產後諸症、小胎下血不止痛不可忍腰痠腹痛刺痛胸膈脹滿身腫煩躁口渴鼻中流血目赤白帶下眩暈頭痛耳鳴發汗潮熱不思飲食嘔逆不定臨產橫生不順產後惡物不盡心口作痛一個月產後不出月如患各症服此一盒保險全愈 價目每盒二元 外埠函購加寄費一角
青島總經理北京路天合益大藥房

精神治病不針不藥
係根據東西醫學原理、運用精神靈力感應等新法、專治中西醫束手針藥無效之疑難大症、如各種胃腸病、神經衰弱、失眠症、心臟病、脊髓病、內病、生殖器病、半身不遂、癔症、歇斯的里、婦科諸病、以及一切惡癖等、均能見效時間、根本治療法也。診病時間 每日上午九時至下午六時 星期日午後停診(預約者不在此限) 掛號費 每次大洋五角 出診費另議 一切費用均須預納 赤貧者酌減
精神治療專家宋本昭啓

膠濟津浦北寧京綏京漢各線貨物運輸
並代辦進出口報關手續 大小貨物。運輸迅速。若蒙賜顧請至
青島北京路國民橋附近
通運公司青島支店
電話四三一三、三九三七番
本店 濟南大馬路電話
支店 天津日界壽街電話
營業所 北京打磨廠電話
出張所 張家口
出張所 石家莊
南分局
南化大道

廣東聖藥 英兒果
統治小兒百病
天合益大藥房(電話三八六六號)

姜大夫 正醫接骨醫盧
青市唯一 接骨專家

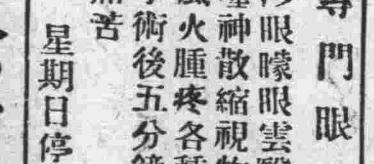
保治骨折 骸碎節脫 筋斷諸傷 貧者免費
地址 易州路北首二三四號之乙

康勳臣 法補妙品 固精補腎丸
專治男子氣虛腎虧先天不足後天損傷陽痿不舉舉而不堅堅而不久見色即泄夢遺滑精腎水不生腎囊濕冷小便頻數四肢酸痛精枯體弱自汗盜汗虛寒腎冷久無子嗣夜多惡夢神衰不安身體虛弱腎虧諸症服此丸效力偉大滋補氣血保腎固精元氣立充精神發壯十極易效誠爲男子之寶品 每盒國幣一元

康勳臣 古方祕製 開胃舒肝丸
此丸藥性溫和男婦咸宜專治九種肝鬱不舒胸膈悶堵腹滿膨脹不思飲食倒飽嘔吐酸水氣逆不順兩脅刺痛氣鬱凝結心胃疼痛急氣悶鬱噎膈反胃痞悶不見效神速久已著名即服此丸亦能解鬱舒肝寬胸理氣開胃十常凡由飢飽或急氣所得之病三付全愈一盒斷根每盒六丸國幣一元(外埠函購加寄費一角)
青島總經理處北京路天合益大藥房(電話三八六六號)

高大夫醫院
院長 醫學博士前山東大學醫科教授 高內安
地址山東路南頭十六號 電話四四八〇
主治 產科醫師 張文華
內科、婦科、產科、小兒科、花柳科、皮膚科、戒煙、防疫注射、不收掛號費、不限診病時間

貫海醫院



專門眼科
沙眼 曚眼 雲翳 遮睛 瞳神散縮 視物不明 風火腫疼 各種眼疾 痛苦手術後五分鐘立止
星期日停診
樓下特設花柳科
急慢淋濁 先天梅毒 軟硬下疳 魚口便毒 橫痃等症 負責保好 善割包皮過長不誤工作
院址平度路十二號
貫海醫院

鮮美精粉 味超羣倫 特等醬油精 罐裝
一兩三 二兩五 十兩 三十兩
味之美 味精 油
曹縣路二十三號 味之美工廠 電話六六六〇番

當天有奶了
百靈自來奶 每大盒紙售一元五
產婦人奶無奶或奶汁稀少的服下奶靈當天便有奶了
固精補腎丸 專治遺精滑精及手淫陽萎早泄腎虧後嗣無望若患此症服此丸補血益精乃腎病救星 每盒一元 外埠函購寄費三角
●上海趙南公藥局出品● 廣告 買一送一
◎青島總經理太和春老藥房 小港關路金鄉路南首二十一號

批發部 門市部
各種有名化粧品、香皂 各種男、女、兒童服裝 廉賣夏季最流行洋貨
麗德雪花膏 獅子牌牙粉
各種流行洋貨 歡迎中國顧客
山東省總經理 香川洋行
山東路一六二號 電話二一五八號

長篇 武俠 小說

河嶽遊俠傳

一十九

王度廬著

第十三回 單劍稱雄力勝兒太歲 深宵作東義救苦鶯鶯（六）

這裏董熊甫依舊從容自在的飲酒、心裏却想：這個雙駒太歲余大蛟、名字雖然兇悪、可是人倒還算講理、事情大概沒有什麼難辦的了、明天且同他比一比武、只看他輸了之後、是依言離開洛陽、還是老羞成怒、再想别的方法對付我、但是無論他要怎樣、我董熊甫也不怕他！這時酒樓的夥計、看得董熊甫把裘二打成那個樣子、後來余三師傅和知府的大少爺一同來了、全都沒能把他怎麼樣、就知這個人一定有點才分、當下見董熊甫的酒壺似乎快乾了、夥計就走過來、笑着問道：「大爺、再給您來一壺呀？」董熊甫搖頭說：「不、我夠了、打攪了你半天！」夥計說：「大爺那裡的話、開酒館就免不了要有麻煩、人喝醉了、都要有點改脾氣。」董熊甫微笑着說：「我今天倒是沒有醉、不過我素日聽說那裘二太可恨。」夥計回頭看了看、四下無人、才說：「您今天把裘二真打得痛快、因爲那個人太可恨了、向來在我們這裡喝完了酒、不給錢、有一次我們掌櫃子跟他要、他、把我們掌櫃子給打了、至於他在別處幹的事、那簡直說不盡、就比强盜還不講理。」董熊甫說：「以後你們就不用發愁了、他的師父要把他趕走、不准他在洛陽住了。」夥計說：「余三師傅倒是個好人、平常沒作過什麼欺負人的事、還有剛才來的那位年輕的人、就是府台的大少爺、人也很好。」董熊甫點了點頭、遂就付了酒錢、提着寶劍、下了酒樓、酒樓的掌櫃子在門前向董熊甫鞠躬說：「大爺走呀！」董熊甫拱手說：「剛才多有打攪！再見、再見！」遂就出了酒樓、才走了幾步、就見馬鰲尤五和董興、正在街上徘徊呢、董熊甫就停住腳步問道：「你們怎麼還不回去？」董興說：「因爲我們不放心、才在這兒等一等大爺。」董熊甫冷笑說：「有什麼不放心的。」遂把寶劍交給董興拿着、說：「咱們回去吧。」當下尤五、董興、跟着董熊甫走出了城、回到北店房、將盛常天保就問：「董大爺、遇見那個余大蛟和裘二沒有？」尤五在旁說：「全遇見了、董大爺把裘二那小子打得可真叫痛快！」他遂把董熊甫在酒樓、怎樣把裘二的胳臂擰折、連說帶響仿、重述了一遍、董熊甫也說：自己與余大蛟訂得是明天在聚英標店比武、至於楊玉棟的事情、大概沒有什麼麻煩、一半天就可以釋放出來了。褚璉聽了、就冷笑道：「余大蛟這個人可是找着吃虧、他想同大爺比武、那不是胡鬧嗎？」董熊甫說：「他是華山八傑裡的、自然自命不凡、可是我一看他那個人、就看出來了、本領也不過平常、不過他爲人還不錯、不是多麼兇橫的人、明天我的手下留情、只要他認輸就成、却不必傷了他。」褚璉說：「大爺也太好心了、只怕余大蛟明天與大爺比武時、他不定要怎樣拚命呢！」董熊甫搖頭笑道：「那不必管他。」當下也便不再提這事、馬鰲、五却因平日震於華山八傑的威名、他却不敢相信董熊甫、一定能勝得了雙駒太歲余大蛟。倒爲董熊甫提着一把汗、午以後、董熊甫在店房閒坐無事、就想要到城內街上去走走、這時忽見常天保進來說：「外面來了兩個人、要見董大爺、其中有一個就是洛陽知府的少爺。」說時遞上一張名帖、就見上面寫着「愚弟尹仲傑謹拜」董熊甫見他如今以官紳來拜訪、便特地穿上一件馬褂、接迎出去、只見那尹大公子正是剛才跟隨余大蛟到酒樓上去的那個少年、不過現在他換上一身官服、身後跟着一個小廝、還有一個二十多歲、身材强壯、但衣服頗爲襤褸的人、尹仲傑見了董熊甫、深深地打揖行禮、董熊甫、也以禮相還、那個碩壯的少年、曉得對面就是董熊甫、他也深深地作揖說：「董大爺、我就是楊玉才的兄弟楊玉棟。」董熊甫說：「喔、原來是楊二弟、今出來了。」一面說着、一面請尹仲傑楊玉棟進屋、董熊甫與尹仲傑分賓主落座、楊玉棟坐在旁邊、董興獻上茶來、尹仲傑謙遜了一番、就說：「久仰董將軍大名、只恨無緣拜晤、今天早晨雖在酒樓中見了面、但那時忙亂、小姪也未得與將軍談話、真是抱歉得很！」董熊甫說：「尹公子不可這樣客氣、我不過比公子年長幾歲、公子若不棄嫌、我們還是兄弟相稱。」尹仲傑說：「不、剛才我已問過家嚴了、家嚴說：尊府老將軍在陝西提督任上之時、家嚴那時却是晚輩。」董熊甫說「原來我們是世交、只恨我正在丁憂、又因在各處閒走、弄得滿面風塵、所以不爭去拜見老世伯。」

今日節目

XGDP 923KC ◆印日語

◆一一、五〇 唱片（本台）
◆一一、五九 時報（東京）
◆一二、〇〇 唱片（本台）
◆一二、三〇 新聞（東京）
一三、〇〇 評書（北京）五女七貞
一四、〇〇 新聞（北京）
一四、一五 娛樂節目（北京）一、快書：三戰呂布（二）、馬頭調鳳儀亭（第一回）淡卓
◆一五、〇〇 體育常識（北京）北京市體育的近況與逸話
一六、〇〇 新聞（東京）
一八、三〇 兒童時間（北京）
一八、五〇 童兒新聞（北京）
◆一九、〇〇 新聞（東京）
一九、三〇 演講（北京）黨死守漢口之預測 進化通訊社社長朱復昌
一九、五〇 行政工作報告（北京）
二〇、〇〇 娛樂節目（東京）一、單弦：老媽上京 二、相聲：吹上梁 三、京音大鼓：千金全德（上）
二一、二九 報時（北京）
二一、三〇 新聞（北京）
二二、〇〇 新聞、預報、節目、唱片（本台）

日歷

△陽曆：九月十三日星期二
△陰曆：閏七月二十日戊申閉
△潮候
高潮：前七時〇九分（一三、二）后七時四九分（一三、一）
低潮：前一時五一分（二、四）后二時一三分（一、四）
△日出沒
日出：前六時一〇分
日沒：后七時二〇分
月出：后九時二九分
月沒：前十一時二分
△宜：祭祀、掃房、納畜、
△忌：畋獵、安床

青島郵局封發輪船郵件日期

◆九月十四日（星期三）奉天丸開往大連。湖北輪經汕頭香港開往廣州。盛京輪經威海煙台開往天津。◆九月十六日（星期五）青島丸開往上海。日光丸開往日本。

遺失聲明

啓者敝人於民國二十一年承租□□路五號之一公地一段領有□□□並在該地上建有房屋□□相地憑照及租地圖各一張上開各件因保管不慎致將許可證一本及使用執照一張遺失無論何時發現概作無效除呈請主管機關另行補發外特此登報聲明 □金城啓

遺失聲明

啓者敝人於民國二十三年承租大成路十號公地一段並在該地上建有平房二十七間因保管不慎致將租地憑文房屋許可證使用執照等文件全部遺失無論何時發現概作廢紙與呈請主管機關另行補發外特此聲明 梁雪亭啓

遺失聲明作廢

敝三德藏代表人江崇俊原有三德藏長方形圖章一顆專作房產登記之用因收藏不慎將上項圖章兩顆同時遺失除另刻圖章外特此登報聲明作廢 三德藏代表人江崇俊謹啓

郵政儲蓄取款印鑑遺失聲明作廢

敬啓者鄙人有本市郵政局第九九〇號儲蓄存摺一本印鑑有正方形唐宜世印一顆不慎遺失除向郵局掛失另換新章外特此登報聲明作廢 唐宜世謹啓

遺失地照聲明作廢

啓者敝會會員火柴廠領有台東八路第三號公地租照及公地憑照及火柴廠地契等文件均被遺失除另行請補外特此登報聲明作廢 青島市火柴業同業公會謹啓

遺失聲明

鄙人領東鎮昌平路第一號之一租照及租地圖各一份（一）（二）公地共二公畝八七公厘不慎遺失除向該管機關正式呈明并請補發外拾得者概作無效 馬三錫謹啓

遺失聲明

啓者敝號領有四川路一號之十四、十五公有建築地一段計七公畝五十公厘所領租地憑照因失慎遺失除呈請備案外特此登報聲明 安維持會 源盛永 同啓

同樂堂趙雨亭啓

敝人前在達仁堂十餘年專門配製丸散膏丹因達仁堂移往大連經友人挽留組織永樂堂十年來頗著成效近因市變改組敝人復在易州路開設同樂堂所有丸散膏丹虔心修製湯劑飲片務求精潔希祈君子其鑒察焉特此聲明並特聘中醫郝弍衡每日上午門診下午出診急應隨時不誤

京都同樂堂啓

傳涵溪齒科醫學士

時間午前九時至十二時
山東路二十五號（華振氏樓上）

榮記木鋪

本號自置電鋸解割木板箱料專做中西木器櫥櫃式樣翻新粉漆樓房並包蓋工程兼修上下水道一切銅鐵細工價格從廉倘蒙惠顧無任歡迎
青島館陶路十四號 備用電話三二三二二號 主人謹白

男人手表六元八元至廿元
女人手表十二元至十八元

鐘表 貴金屬 寶石 裝身具 眼鏡 銀器 錫器 各種 紀念盃 徽章 蓄音器 音器 音譜 雙眼鏡 寒暖計 白金 金銀 細工 製作

近江洋行

青島山東路 電話二〇三六

接骨專門

一心館谷洋三郎是專門接骨推脫家也本人各科醫生中學沒有第二個人可以治人數十年的經驗世間及本市來診的病者就是好了很多很有效驗 跌打損傷不是好希望這不是醫生可以隨便說明的 德平路九號一心館
谷洋三郎
電話三二八三號

大仁堂 立愈久淋 白濁丸

此丸治淋神效論何久白濁下淋馬口尿道刺疼小便數痛淋毒邪熱淋白淋血寒淋濁症常年不斷凡淋病用千方百藥治不好者服此丸只用一盒病即愈百發百中每盒二元大盒四元

大仁堂 花柳 清血 解毒丸

專治五淋白濁撒尿刺疼小便膿痛潰爛魚口下疳楊梅傳染女人骨筋骨疼痛遍身發疹紅毒梅毒特效清血解毒一切毒症新老毒瘡除根一本定價每付六毛

大仁堂 婦女 破血丹

此藥專治婦女經閉不通久不見癒積聚成形血塊痞症鬼胎病死腹內不下一切癥瘕病水不見病千方百藥治不好此丸只需一付立見奇效每付二毛

調經止帶丸

不調經閉之病因之赤白帶下面黃肌瘦飲食無味有時發燒冷月經腰腿痠 每盒二元

青島分銷處

太和春金鶴香 新民藥房天津路
萬春堂藥店高密路 成記藥行雲南路
福海藥房黃島路中間 泰和堂
台東鎮海台

北京大仁堂大藥房開設濟南緯六路北口

中發號飲冰室

快來飲冰吧！
本號特聘高□
各種冰淇淋
等兼售中外□
暨水果雜貨
蒙惠顧或電
隨到
本店

施用合理的
獲得無上的
金元牌豐□
日輪牌硫燐
扇面牌洗
品質優良價廉適
此招聘山東各縣
銷者 請至
山東省總經理

木下商店出張所

青島館陶路二十五號
電話二四三一番 三六九八番

潤華盛傢俱店

敬啓者本號專做中西新式木器傢具沙法套椅窗棚兩套椅墊各樣氣床各種出品修舊自運銅床鐵床銀光鏡子廉價設出租一應俱全器具精美售價低廉公道兼承作房間一切傢具租價格外從廉並包修油漆工程粉刷樓房割配玻璃迎接上下水道倘蒙惠顧無任歡迎
平度路六十五號 電話六〇二〇 主人謹啓

三角救命

虎疫猖獗之際有性命危險若注射防疫血清就有生命保障本醫師受維持會之委託備有大宗德國拜爾出品虎疫血清且消毒完備絕無腫痛之苦（並發給證明書）而仍收最低價目（二角）隨請隨到往診費免收一兩預防勝於一磅治療望大家速注射
即墨路十七號傍門 光華診療所

康勤臣 保險 除根 花柳 清血 消毒丸

專治男婦傳染各種花柳毒病淋病毒串魚口楊梅爛疳等症服藥之後遍身舒暢毒氣自消比注射安全比打針效速如果無效原盒退還 每盒國幣壹元 外埠函購加郵費二角
青島總經理北京路天合益大藥房

三鞭保腎丸

特別大廉價
青島總經理處山東路一二二號金星大藥房

一盒斷根 淋濁丹

天津愛多製藥社發行
青島總經理山東路一二二號金星大藥房
尿前尿後代白代紅一切淋病屢服各藥久不愈者請用此丹一盒准保除根每盒一元加料二元隨藥另送淋濁洗藥散一瓶

立消鼠瘡 瘰癧丸

青島山東路金星大藥房經售

恒木行

製材工場所
築用材（在庫豐富）
電話二〇一四 二四三六番
青海路十七號
昌樂路一號

感謝名醫

敎育至戚陽偶感時疫誤用方藥脾胃標本自相煎伐國醫長百效先生彼之感海一路十二號先生就診寒手發危病家之赤心生命亦已綏國醫懸壺問世 張百效先生以當世名醫先生精研醫理多年歷任官紳家治療多效 門診早九時至下午二時 出診兩元 青島陸軍特務機關宣撫班 宣撫官米龍章啓

林予聖大夫診療所

科目 內科 婦人科 皮膚花柳科
電療器 血液檢驗 養病室 戒除毒品 服毒救急 新法治療包
診例 門診免費 出診隨請隨到
一、設備 本院對於花柳各症、確具心得、保證可期斷根。
一、注意 淋病能以特殊療法七日治好、確有把握。
一、產科女士周君言
地址：冠縣路五十八號（華北醫院舊址）

新新大舞臺

地址 平度路

巧靈珠 花玉蘭 筱麟童 于淑良 張蕙琴
陳寶恆 芙蓉花 陳錦雲 秀雲中翠

午戲十二點開四點止 夜戲六點開十一點止

◇午戲◇ 八百八年 金鎖記 捉放曹 花蝴蝶 五花洞
◇夜戲◇ 三疑案 中國 史

午戲 碼座每位一角 邊座每位二角 池座每位四角 包廂每間三元
夜戲 碼座每位二角 邊座每位三角 樓座每位六角 包廂每間四元

中和戲院

青島山東路北首 電話二六二三三號

滿福山 梁慧超 梁福田
秦月樓 張文卿 孟秋蘭 楊壽山 韓子峯
王金卜 張少燕 孫鳳霞 筱玉亭 雪艷梅 粉艷方 林綾雲

午戲一時開五時止 夜戲七時開十二時止

◇午戲◇ 提三闖 迴龍閣 全本 黃犬救主
◇夜戲◇ 查頭蝴蝶 花蝴蝶 三岔口 鳳儀亭 雙劇戰渭南

午戲 樓座每位二毛 池座每位四毛 碼座每位一毛
夜戲 廂座每位六毛 樓座每位四毛 碼座每位二毛

吉星大戲院（義記）

地址 海泊路積慶里院內高密路 電話（五七三八號）

蓋雲樓 楊慶隆 金寶玉 喜彩 鈴 金寶霞 郭玉亭 筱蘭春
筱翠芬 丁煥文 周秀亭 筱紅霞

◇午戲◇ 全部婚姻巧配
◇夜戲◇ 全部迎春大會

▲午戲價目表▼ 午十二點開五點止 碼座一角 池座二角 樓座二角
▲夜戲價目表▼ 夜七點開十一點半止 池座三角 邊座二角 碼座一角

却爾斯登跳舞場

娛樂周贈品跳舞

每日下午六點鐘開場 本星期六星期日舉行

本場特聘著名紅星王愛妃 筱玉玲 吳梅珍 李梅 陳燕飛 等即日來青登場伴舞

地址 冠縣路五十號 電話九二〇號

本舞廳自即日起每晚於七時至十二時止提早登場伴舞祈各界早臨是荷
大新舞廳謹啓 冠縣路一一二號 電話六四一〇九號

高谷洋行

營業課目
眼鏡牌清漆 寶石牌調合油 寶石牌大油 水牌拉線油
紅星牌洋粉子 紅球牌皮帶油 飛艇牌油紙 水牌拉線水
飛艇牌墨油紙 鴿牌帳幔 水牌噴漆
烤汽漆 焊條 潮麻皮 子丸
其他各工廠用品
老頭牌膏子青 大華洋面子青 金鷹牌洋針
總經理 高谷洋行
青島高密路六五號電話二六七六號

環球齒科醫院

是島上最完善器械最充足之醫院
科目 口腔外科 保存科 補綴科 X光科 電療科 小兒齒科
時間 上午九時至十二時 下午一時至六時 星期日下午停診
院長 薛成九 副院長 楊冠盛
湖南路四號 電話六六八八

永華齒科醫院遷移廣告

啓者本院前在本市愈口路開設有年對於鑲補及治療等項無不悉心努力精益求精故深蒙各界贊許茲爲便利患者就診起見特移於天津路十二號照常應診此啓

本院特點 鑲牙如生齒無異 治療保管不痛

院長劉永華啓

本市天津路十二號 借用電話四二五五